

Bruksela, 23 lipca 2026 r.
(OR. en)

10018/26

LIMITE

CORLX 566
CFSP/PESC 833
RELEX 764
COEST 436
FIN 796

AKTY USTAWODAWCZE I INNE INSTRUMENTY

Dotyczy: ROZPORZĄDZENIE RADY w sprawie zmiany rozporządzenia
(UE) nr 833/2014 dotyczącego środków ograniczających w związku
z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie

ROZPORZĄDZENIE RADY (UE) 2026/...

z dnia ...

**w sprawie zmiany rozporządzenia (UE) nr 833/2014
dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji
destabilizującymi sytuację na Ukrainie**

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 215,

uwzględniając decyzję Rady (WPZiB) 2026/... z dnia ... 2026 r. w sprawie zmiany decyzji 2014/512/WPZiB dotyczącej środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie¹⁺,

uwzględniając wspólny wniosek Wysokiego Przedstawiciela Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa oraz Komisji Europejskiej,

¹ Dz.U. L, ..., ELI: ...

⁺ Dz.U.: proszę wstawić numer i datę przyjęcia decyzji zawartej w dokumencie ST 10016/26 oraz uzupełnić odpowiedni przypis.

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W dniu 31 lipca 2014 r. Rada przyjęła rozporządzenie (UE) nr 833/2014².
- (2) Rozporządzenie (UE) nr 833/2014 nadaje skuteczność niektórym środkom przewidzianym w decyzji Rady 2014/512/WPZiB³.
- (3) W dniu ... 2026 r. Rada przyjęła decyzję (WPZiB) 2026/...⁺, która zmienia decyzję 2014/512/WPZiB.
- (4) Decyzją (WPZiB) 2026/...⁺⁺ wprowadzono zmiany w odniesieniu do odstępstw, aby zapewnić nieprzerwaną dostawę towarów i usług niezbędnych do utrzymania infrastruktury internetowej w Rosji dla ogółu społeczeństwa.

² Rozporządzenie Rady (UE) nr 833/2014 z dnia 31 lipca 2014 r. dotyczące środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz.U. L 229 z 31.7.2014, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2014/833/oj>).

³ Decyzja Rady 2014/512/WPZiB z dnia 31 lipca 2014 r. dotycząca środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz.U. L 229 z 31.7.2014, s. 13, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2014/512/oj>).

⁺ Dz.U.: proszę wstawić numer referencyjny decyzji zamieszczonej w dok. ST 10016/26.

⁺⁺ Dz.U.: proszę wstawić numer decyzji zawartej w dokumencie ST 10016/26.

- (5) Decyzją (WPZiB) 2026/...⁺ dodano 51 nowych podmiotów do załącznika IV do decyzji 2014/512/WPZiB. Podmioty te stanowią część rosyjskiego kompleksu wojskowego i przemysłowego lub mają powiązania handlowe lub innego rodzaju z rosyjskim kompleksem wojskowym i przemysłowym lub rosyjskim sektorem obrony i bezpieczeństwa lub wspierają ten kompleks lub sektor w inny sposób. Na podmioty te nałożono surowsze ograniczenia wywozowe dotyczące towarów i technologii podwójnego zastosowania oraz towarów i technologii, które mogą przyczynić się do zwiększenia potencjału rosyjskiego sektora obronnego i bezpieczeństwa pod względem technologicznym. Decyzją (WPZiB) 2026/...⁺ dodano do tego załącznika niektóre podmioty w państwach trzecich innych niż Rosja, które to podmioty pośrednio przyczyniają się do zwiększenia potencjału militarnego i technologicznego Rosji, umożliwiając w ten sposób obchodzenie unijnych środków ograniczających lub utrudniając osiągnięcie ich celu, w tym unijnych środków ograniczających w odniesieniu do mikroelektroniki, sterowanych numerycznie obrabiarek (CNC) i urządzeń do przetwarzania półprzewodników.

⁺ Dz.U.: proszę wstawić numer referencyjny decyzji zamieszczonej w dok. ST 10016/26.

- (6) W decyzji (WPZiB) 2026/...⁺ uznano za stosowne rozszerzenie wykazu produktów, które mogłyby przyczynić się do zwiększenia potencjału wojskowego i technologicznego Rosji lub do rozwoju jej sektora obrony i bezpieczeństwa, poprzez umieszczenie w wykazie produktów wykorzystywanych przez Rosję w jej wojnie napastniczej przeciwko Ukrainie oraz produktów, które przyczyniają się do rozwoju lub produkcji rosyjskich systemów wojskowych, w tym: proszków niklu, niklu metalicznego i stopów niklu stosowanych w odpornych na korozję powłokach silników odrzutowych; proszków berylu stosowanych w materiałach napędowych i stopach o wysokich parametrach technologicznych; samoprzylepnych folii, taśm i pasów stosowanych w sektorze lotniczym, kosmicznym i obronnym; elementów lotniczych specyficznych dla bezzałogowych statków powietrznych, takich jak sprzęt do obsługi naziemnej, systemy zakłócania/przechwytywania, systemy wynoszenia i serwomotory; oraz systemów zakończenia lotu dla bezzałogowych statków powietrznych lub pocisków raketowych.
- (7) Ponadto w decyzji (WPZiB) 2026/...⁺ uznano, że należy wprowadzić dalsze ograniczenia przywozu towarów, które generują znaczne dochody dla Rosji, umożliwiając tym samym jej kontynuację wojny napastniczej Rosji przeciwko Ukrainie, w tym ograniczenia dotyczące rud miedzi, rud niklu, rud ołowiu, rud metali szlachetnych, nieobrobionego cynku, metali ziem alkalicznych, niektórych chemikaliów nieorganicznych (tlenków cynku i tlenków chromu), oleju talowego, wyrobów szklanych i części samochodowych.

⁺ Dz.U.: proszę wstawić numer referencyjny decyzji zamieszczonej w dok. ST 10016/26.

- (8) Należy umożliwić właściwym organom krajowym bezpieczne dysponowanie rosyjskimi ładunkami ropy naftowej, które organy te zajmują i konfiskują. W tym celu decyzją (WPZiB) 2026/...⁺ wprowadzono dwa odstępstwa, aby umożliwić odpowiednie operacje, takie jak przywóz, przekazywanie, magazynowanie, zarządzanie i sprzedaż.
- (9) W decyzji (WPZiB) 2026/...⁺ wprowadzono możliwość zezwolenia importerom przez właściwe organy, z zastrzeżeniem spełnienia surowych warunków, na nieprzedstawianie informacji o państwie pochodzenia ropy naftowej w odniesieniu do dostawy pozyskanych w państwie trzecim wyrobów ropopochodnych do najbardziej oddalonych regionów oraz państw i terytoriów zamorskich stowarzyszonych z Unią, biorąc pod uwagę szczególne cechy geograficzne tych regionów, państw i terytoriów oraz dotyczące ich ograniczenia zaopatrzenia, aby uwzględniać przypadki, w których dowód pochodzenia jest trudny do uzyskania.

⁺ Dz.U.: proszę wstawić numer referencyjny decyzji zamieszczonej w dok. ST 10016/26.

- (10) Decyzją (WPZiB) 2026/...⁺ przedłużono okres obowiązywania zwolnienia z pułapu cenowego ropy naftowej, które umożliwia – ze względów bezpieczeństwa energetycznego – transport statkami ropy naftowej pochodzącej z projektu Sachalin-2 w Rosji do Japonii.
- (11) Decyzja (WPZiB) 2026/...⁺ wprowadza zawieszenie zmiany pułapu cenowego ropy naftowej. W decyzji (WPZiB) 2025/1495⁴ przewidziano procedurę zmiany pułapu cenowego rosyjskiej ropy naftowej w zależności od średniej ceny rynkowej rosyjskiej ropy naftowej. Jak wskazano w decyzji (WPZiB) 2025/1495, taka procedura powinna zapewnić, by pułap cenowy ropy naftowej był zawsze wystarczająco niski, aby zmniejszyć dochody Rosji z wywozu ropy naftowej, z uwzględnieniem poprzednich wahań cen. W przypadku niedawnych wyjątkowych zakłóceń na rynkach ropy naftowej i produktów ropopochodnych oraz w celu zapewnienia, aby pułap cenowy ropy naftowej pozostał skuteczny w osiąganiu jego celów, należy zawiesić zmianę tego pułapu cenowego. Jednocześnie należy przewidzieć przegląd śródkresowy tego zawieszenia, z myślą o zapewnieniu, by mechanizm ten był nadal niezbędny i proporcjonalny, uwzględniając zmiany sytuacji na rynku. Rada powinna mieć możliwość podjęcia decyzji o zmianie pułapu cenowego po przeprowadzeniu tego przeglądu śródkresowego. Przy braku decyzji Rady, dotychczasowy pułap cenowy pozostanie w mocy. Od dnia 15 lipca 2027 r. zostanie wznowione stosowanie pierwotnej procedury zmiany pułapu cenowego; w tym dniu Komisja opublikuje ogłoszenie zawierające nowy pułap cenowy i zmianę załącznika XXVIII do rozporządzenia (UE) nr 833/2014 zgodnie z art. 3n ust. 11 i art. 7a tego rozporządzenia.

⁺ Dz.U.: proszę wstawić numer referencyjny decyzji zamieszczonej w dok. ST 10016/26.
⁴ Decyzja Rady (WPZiB) 2025/1495 z dnia 18 lipca 2025 r. w sprawie zmiany decyzji 2014/512/WPZiB dotyczącej środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz.U. L, 2025/1495, 19.7.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2025/1495/oj>).

- (12) Decyzją (WPZiB) 2026/...⁺ wprowadzono zwolnienie z zakazu przekazywania i świadczenia pomocy technicznej, usług pośrednictwa lub finansowania lub pomocy finansowej związanych z transferem do państw trzecich skroplonego gazu ziemnego (LNG), który pochodzi lub jest eksportowany z Rosji. Zwolnienie to ma na celu złagodzenie negatywnych skutków dla dostaw energii do niektórych krajów partnerskich.
- (13) Decyzją (WPZiB) 2025/2032⁵ zmieniono decyzję 2014/512/WPZiB w celu wprowadzenia zakazu zakupu, przywozu lub przekazywania, bezpośrednio lub pośrednio, skroplonego gazu ziemnego (LNG) pochodzącego lub wywożonego z Rosji. Zakaz ten ma zastosowanie do zakupów i przekazywania do Unii i do państw trzecich.

⁺ Dz.U.: proszę wstawić numer referencyjny decyzji zamieszczonej w dok. ST 10016/26.
⁵ Decyzja Rady (WPZiB) 2025/2032 z dnia 23 października 2025 r. w sprawie zmiany decyzji 2014/512/WPZiB dotyczącej środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz.U. L, 2025/2032, 23.10.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2025/2032/oj>).

- (14) Decyzją (WPZiB) 2026/...⁺ wprowadzono tymczasowe zwolnienie w odniesieniu do przekazywania lub zakupu związanego z takim przekazywaniem LNG, który pochodzi lub jest wywożony z Rosji, w przypadku gdy takie przekazywanie lub zakup związany z takim przekazywaniem są przeznaczone dla państw trzecich. W celu zapewnienia, aby to tymczasowe zwolnienie nie stanowiło zagrożenia dla celów unijnych środków ograniczających, w przepisie tym należy wyraźnie ustanowić zasadę, zgodnie z którą całkowita zdolność w zakresie rosyjskiego LNG przekazywanego przez unijne podmioty gospodarcze do państw trzecich w ramach tymczasowego zwolnienia nie może przekraczać rocznego wolumenu LNG pochodzącego lub wywiezionego z Rosji w 2025 r., co pozwoli uniknąć jakiegokolwiek wzrostu dochodów z wywozu, jakie Rosja uzyskuje z takiego przekazywania. W celu zapewnienia, aby to tymczasowe zwolnienie nadal służyło celom unijnych środków ograniczających, biorąc pod uwagę zmiany mające wpływ na podmioty unijne, Komisja powinna poddawać te środki okresowej ocenie i przedkładać ją Radzie. Na podstawie tej oceny Rada powinna dokonać przeglądu funkcjonowania tymczasowego zwolnienia i, w stosownych przypadkach, być w stanie podjąć decyzję o jego skróceniu, przedłużeniu lub zakończeniu.

⁺ Dz.U.: proszę wstawić numer referencyjny decyzji zamieszczonej w dok. ST 10016/26.

- (15) W celu zapewnienia pewności prawa i uporządkowanego stopniowego zaprzestania działalności objętej rozporządzeniem (UE) nr 833/2014, należy doprecyzować, że tymczasowe zwolnienie dotyczące zakupów i przekazywania LNG przeznaczonego dla państw trzecich powinno mieć zastosowanie wyłącznie w przypadku, gdy zakup jest powiązany z przekazaniem dokonany przez unijny podmiot gospodarczy. Takie przekazanie powinno odbyć się na podstawie długoterminowej umowy na dostawę LNG – z wyłączeniem pochodnych gazu ziemnego – której okres obowiązywania przekracza jeden rok i która została zawarta przed dniem 24 lutego 2022 r. i po tej dacie nie została zmieniona, chyba że zmianę wprowadzono do ograniczonych celów dozwolonych na podstawie rozporządzenia (UE) nr 833/2014. Ponadto sam zakup powiązany z tym przekazaniem powinien zostać dokonany na podstawie długoterminowej umowy, której okres obowiązywania przekracza jeden rok i która została zawarta przed dniem 24 lutego 2022 r. i po tej dacie nie została zmieniona, chyba że zmianę wprowadzono do tych samych ograniczonych celów. Taka długoterminowa umowa musi zasadniczo zawierać wszystkie elementy niezbędne do zapewnienia jej ważności i wykonania transakcji, takie jak wskazanie stron, cenę, ilości, daty dostawy, punkt załadunku lub dostawy, warunki wykonania. Umowy, które w odniesieniu do takich elementów wymagają dalszych uzgodnień między umawiającymi się stronami, nie są objęte tymczasowym zwolnieniem, z wyjątkiem zmian dotyczących ograniczonych celów wyraźnie dozwolonych na podstawie niniejszego rozporządzenia, dotyczących na przykład procedur operacyjnych, takich jak roczne programy dostaw lub wszelkie inne podobne rutynowe dostosowania operacyjne.

Zmiany takich elementów w oparciu o jednostronne klauzule umowne, którym nie może sprzeciwić się druga umawiająca się strona, nie wykluczają możliwości zastosowania tymczasowego zwolnienia. Wszystkie inne zakupy, które nie są powiązane z konkretnym przekazaniem dokonany przez unijne podmioty gospodarcze, powinny zostać zakazane od dnia 1 stycznia 2027 r. W związku z tym, że po tej dacie takie zakupy nie będą już mogły być dokonywane zgodnie z prawem, chyba że pozostaną powiązane z przekazywaniem dokonywanym przez unijne podmioty gospodarcze i objętym warunkami tymczasowego zwolnienia, oczywiste jest, że wynikająca z tego niemożności wykonania może być przywoływana jako działanie siły wyższej do celów zakończenia istniejących zobowiązań umownych w takim zakresie, w jakim zobowiązania te nie mogą być nadal wykonywane w odniesieniu do przekazywania dokonywanego przez unijne podmioty gospodarcze.

- (16) W odniesieniu do zakazu świadczenia usług terminala LNG, w decyzji (WPZiB) 2026/...⁺ doprecyzowano zakres jego stosowania.
- (17) Unia przyjęła już wykazy statków w celu ograniczenia ich działań. Działania takie mogłyby polegać na świadczeniu przez statki państw trzecich usług takich jak bunkrowanie, usługi holownicze i przeładunki „burta w burtę”. Aby uwzględnić świadczenie takich usług i zniechęcić do ich świadczenia, należy rozszerzyć zakres kryteriów umieszczania statków w wykazie, tak aby obejmowały one statki świadczące takie usługi. Decyzją (WPZiB) 2026/...⁺ umieszczono w wykazach dalsze statki.

⁺ Dz.U.: proszę wstawić numer referencyjny decyzji zamieszczonej w dok. ST 10016/26.

- (18) Rosja czerpie znaczne dochody ze sprzedaży ropy naftowej. Decyzja (WPZiB) 2026/...⁺ wprowadza zakaz wszelkich transakcji z rafineriami w Rosji i w państwach trzecich innych niż Rosja wykorzystywanymi do przetwarzania lub rafinacji ropy naftowej lub przetwarzania lub mieszania produktów ropopochodnych wymienionych w załączniku XXV do rozporządzenia (UE) nr 833/2014 lub produktów mineralnych, pochodzących z Rosji, a także z rafineriami wykorzystywanymi w celu obchodzenia środków ograniczających. Transakcje takie obejmują dostęp do obiektów należących do rafinerii umieszczonych w wykazie oraz świadczenie wszelkich usług. W decyzji (WPZiB) 2026/...⁺ wskazano w związku z tym jedną rafinerię na podstawie tych kryteriów umieszczania w wykazie. Tę rafinerię należy również dodać do odpowiedniego załącznika do rozporządzenia (UE) nr 833/2014.
- (19) W decyzji (WPZiB) 2026/...⁺ doprecyzowano zakres odstępstwa dotyczącego transakcji związanych z gazociągami Nord Stream i Nord Stream 2 w odniesieniu do ukończenia, eksploatacji, konserwacji lub użytkowania tych gazociągów.

⁺ Dz.U.: proszę wstawić numer referencyjny decyzji zamieszczonej w dok. ST 10016/26.

- (20) Unia przyjęła już środki mające na celu ograniczenie dochodów Rosji związanych z wywozem LNG. Taki wywóz zależy od dostępności zbiornikowców LNG i w związku z tym ważne jest, aby ograniczyć możliwość gromadzenia i wykorzystywania przez Rosję gazowców LNG. W tym celu w decyzji (WPZiB) 2026/...⁺ wprowadza się obowiązek powiadomienia o sprzedaży gazowców LNG i możliwość wprowadzenia nowych ograniczeń dotyczących sprzedaży gazowców LNG, tak aby nie przynosiły one korzyści interesom Rosji. Jeżeli chodzi o należyta staranność, jakiej powinni dochować sprzedawcy unijni, sprzedawca unijny nie ponosi odpowiedzialności za późniejsze naruszenie przez nabywcę zobowiązań dotyczących użytkowania końcowego, o ile ten sprzedawca unijny działał w dobrej wierze i nie posiadał informacji sugerujących zamiar obejścia środków. Odpowiedzialność za takie naruszenie spoczywa na nabywcy z państwa trzeciego, który nie przestrzega zakazu umownego. Ograniczenia określone w art. 39a rozporządzenia (UE) nr 833/2014 mają zastosowanie do sprzedających gazowce LNG, którzy są obywatelami państwa członkowskiego, do osób fizycznych zamieszkujących w państwie członkowskim lub do osób prawnych, podmiotów lub organów mających siedzibę w Unii i wymagają od takich sprzedawców dochowania należytej staranności w chwili sprzedaży. Ograniczenia te mają zastosowanie zgodnie z art. 13 rozporządzenia (UE) nr 833/2014 i nie mają zastosowania eksterytorialnego do osób i podmiotów spoza Unii. Ograniczenia te pozostają zatem bez uszczerbku dla bandery gazowców i nie pociągają za sobą odpowiedzialności stosownego państwa bandery w zakresie przestrzegania tych ograniczeń.

⁺ Dz.U.: proszę wstawić numer referencyjny decyzji zamieszczonej w dok. ST 10016/26.

- (21) Unia wielokrotnie podejmowała środki w celu zidentyfikowania instytucji finansowych, instytucji kredytowych lub podmiotów świadczących usługi w zakresie kryptoaktywów lub usługi płatności, które ułatwiają ciągłość finansowego wsparcia rosyjskiej wojny napastniczej przeciwko Ukrainie, czy to poprzez podłączenie się do systemu przekazywania komunikatów finansowych Banku Centralnego Federacji Rosyjskiej, czy też poprzez umożliwienie obejścia unijnych środków ograniczających, a także w celu zakazania wszelkich transakcji między tymi instytucjami lub podmiotami a unijnymi podmiotami gospodarczymi. Istnieją dowody na to, że podmioty w państwach trzecich nadal umożliwiają Rosji prowadzenie nielegalnych działań. W decyzji (WPZiB) 2026/...⁺ uwzględniono w związku z tym 4 podmioty finansowe i 14 podmiotów świadczących usługi w zakresie kryptoaktywów poprzez umieszczenie ich w wykazach w odpowiednich załącznikach do decyzji 2014/512/WPZiB w celu zakazania transakcji między nimi a osobami znajdującymi się w Unii. Ponadto decyzją (WPZiB) 2026/...⁺ usunięto jeden podmiot z załącznika XVIII do decyzji 2014/512/WPZiB. Decyzją (WPZiB) 2026/...⁺ dodano również pięć podmiotów do wykazu osób prawnych, podmiotów i organów z państw trzecich w znaczącym stopniu utrudniających realizację celu zakazów określonych w art. 4o, 4p i 4x decyzji 2014/512/WPZiB. Te zmiany w wykazach należy również odzwierciedlić w odpowiednich załącznikach do rozporządzenia (UE) nr 833/2014.

⁺ Dz.U.: proszę wstawić numer referencyjny decyzji zamieszczonej w dok. ST 10016/26.

- (22) Decyzją (WPZiB) 2026/...⁺ rozszerzono zakaz posiadania lub kontrolowania przez obywateli rosyjskich lub osoby fizyczne zamieszkałe w Rosji niektórych osób prawnych, podmiotów lub organów zarejestrowanych lub utworzonych na mocy prawa państwa członkowskiego oraz zajmowania przez takie osoby jakichkolwiek stanowisk w organach zarządzających takich osób prawnych, podmiotów lub organów, tak aby zakaz ten miał zastosowanie do każdego podmiotu świadczącego usługi w zakresie kryptoaktywów zdefiniowane w rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2023/1114⁶.
- (23) Aby utrzymać dostęp do dostawców i platform usług w zakresie kryptoaktywów po zakazie współpracy z takimi dostawcami i platformami mającymi siedzibę w Rosji nałożonym rozporządzeniem Rady (UE) 2026/506⁷, banki i inne osoby w Rosji, w tym banki ujęte w wykazie, korzystają z platform kryptoaktywów, które mają siedzibę w państwach trzecich innych niż Rosja. Szereg z tych platform kryptoaktywów umieszczono w wykazie na mocy rozporządzenia (UE) nr 833/2014 w związku ze znacznym utrudnianiem osiągnięcia celów tego rozporządzenia lub rozporządzenia Rady (UE) nr 269/2014⁸.

⁺ Dz.U.: proszę wstawić numer decyzji zamieszczonej w dok. ST 10016/26.

⁶ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2023/1114 z dnia 31 maja 2023 r. w sprawie rynków kryptoaktywów oraz zmiany rozporządzeń (UE) nr 1093/2010 i (UE) nr 1095/2010 oraz dyrektyw 2013/36/UE i (UE) 2019/1937 (Dz.U. L 150 z 9.6.2023, s. 40, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/1114/oj>).

⁷ Rozporządzenie Rady (UE) 2026/506 z dnia 23 kwietnia 2026 r. zmieniające rozporządzenie (UE) nr 833/2014 dotyczące środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz.U. L, 2026/506, 23.4.2026, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2026/506/oj>).

⁸ Rozporządzenie Rady (UE) nr 269/2014 z dnia 17 marca 2014 r. w sprawie środków ograniczających w odniesieniu do działań podważających integralność terytorialną, suwerenność i niezależność Ukrainy lub im zagrażających (Dz.U. L 78 z 17.3.2014, s. 6, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2014/269/oj>).

- (24) Aby przeciwdziałać takiemu obchodzeniu unijnych środków ograniczających za pośrednictwem jurysdykcji państw trzecich, decyzją (WPZiB) 2026/...⁺ wprowadzono możliwość zakazu wszystkich transakcji z osobami prawnymi, podmiotami lub organami, które są podmiotami świadczącymi usługi w zakresie kryptoaktywów lub platformami umożliwiającymi wymianę lub transfer kryptoaktywów, mającymi siedzibę w państwach trzecich określonych w odpowiednim załączniku do decyzji 2014/512/WPZiB.
- (25) Ze względu na powagę sytuacji decyzją (WPZiB) 2026/...⁺ dodano 33 instytucje kredytowe lub finansowe do wykazu osób prawnych, podmiotów lub organów objętych zakazem transakcji. Zakaz transakcji ma zastosowanie do niektórych rosyjskich instytucji kredytowych lub finansowych lub innych podmiotów, w tym podmiotów subskrybujących usługi w zakresie komunikatów finansowych, lub do rosyjskich jednostek zależnych instytucji kredytowych lub finansowych państw trzecich, które są istotne dla rosyjskiego systemu finansowego i bankowego, głównie dlatego, że są dużymi lub ważnymi bankami regionalnymi, przez co ułatwiają regionalne i federalne przepływy finansowe i działalność gospodarczą, albo bankami, które ułatwiają płatności transgraniczne, albo które są istotne w kontekście rosyjskiej agresji na Ukrainę, głównie dlatego, że są bankami, które podważają integralność terytorialną Ukrainy poprzez prowadzenie działalności na okupowanych terytoriach Ukrainy lub poprzez świadczenie usług finansowych za pośrednictwem okupowanych terytoriów Ukrainy, albo bankami, które świadczą usługi finansowe personelowi wojskowemu rosyjskich sił zbrojnych, albo bankami, które są już objęte środkami ograniczającymi nałożonymi przez Unię lub kraje partnerskie. Te zmiany w wykazach należy również odzwierciedlić w odpowiednich załącznikach do rozporządzenia (UE) nr 833/2014.

⁺ Dz.U.: proszę wstawić numer decyzji zamieszczonej w dok. ST 10016/26.

- (26) Decyzją (WPZiB) 2026/...⁺ wprowadzono odstępstwo umożliwiające właściwym organom zezwalanie obywatelom państw członkowskich lub państw Europejskiego Obszaru Gospodarczego lub Szwajcarii na wycofywanie środków finansowych, które posiadają oni w niektórych – podlegających zakazowi zawierania transakcji – instytucjach kredytowych i finansowych oraz u podmiotów świadczących usługi w zakresie kryptoaktywów lub usługi płatnicze, w celu zakończenia ich działalności, umów lub innych porozumień z daną instytucją lub podmiotem. Przykłady takiego zakończenia obejmują sytuacje, w których osoba fizyczna zamyka swoje rachunki lub wycofuje wszystkie środki finansowe, które posiada w danym podmiocie, nie nawiązując przy tym, ani nie utrzymując żadnych stosunków umownych z tym podmiotem. Aby ograniczyć ryzyko obchodzenia przepisów, środki finansowe powinny być przekazywane do instytucji kredytowych lub finansowych zarejestrowanych na mocy prawa państwa członkowskiego lub będących własnością instytucji kredytowych lub finansowych zarejestrowanych na mocy prawa państwa członkowskiego lub przez nie kontrolowanym. Ten wyjątek pozostaje bez uszczerbku dla zakazu spoczywającego na operatorach w Unii świadczących usługi w zakresie komunikatów finansowych na rzecz podmiotów umieszczonych w wykazie w załączniku XIV, XLIV i XLV do rozporządzenia (UE) nr 833/2014. W związku z tym wyjątku tego nie należy interpretować jako umożliwiającego właściwemu organowi udzielanie zezwoleń na świadczenie takich usług.

⁺ Dz.U.: proszę wstawić numer decyzji zamieszczonej w dok. ST 10016/26.

- (27) W decyzji (WPZiB) 2026/...⁺ wprowadzono wąsko określone odstępstwo w celu zezwolenia na dokonanie transakcji z konkretnym podmiotem umieszczonym w wykazie we wpisie nr 4 w załączniku XVIII do decyzji 2014/512/WPZiB wyłącznie wtedy, gdy jest to niezbędne do zapłaty należności na rzecz instytucji kredytowej mającej siedzibę w Unii na podstawie prawa opcji sprzedaży ustalonego umownie i należycie wykonywanego przed dniem 28 lutego 2022 r. Odstępstwo to nie podważa ogólnych celów rozporządzenia (UE) nr 833/2014 i jest uzasadnione wyłącznie potrzebą zaradzenia niezamierzonym niekorzystnym skutkom dla unijnego podmiotu gospodarczego. Zgodnie ze stanowiskiem Unii odstępstwo to nie powinno umożliwiać świadczenia specjalistycznej usługi w zakresie komunikatów finansowych, co powinno być dalej zakazane niezależnie od okoliczności.
- (28) W decyzji (WPZiB) 2026/...⁺ wprowadzono ukierunkowany wyjątek od zakazu świadczenia usług bezpośrednio związanych z turystyką w Rosji.
- (29) W decyzji (WPZiB) 2026/...⁺ wprowadzono ukierunkowane odstępstwo dotyczące konkretnych instytucji badawczych od istniejących zakazów przyjmowania, bezpośrednio lub pośrednio, finansowania, darowizn lub wszelkich innych korzyści gospodarczych lub wsparcia gospodarczego ze strony Rosji, w celu wypełnienia istniejących zobowiązań na przykład z tytułu funkcjonowania, utrzymania, modernizacji lub utworzenia instytucji badawczych.

⁺ Dz.U.: proszę wstawić numer decyzji zamieszczonej w dok. ST 10016/26.

- (30) Państwa trzecie przyjęły środki ograniczające podobne do środków dotyczących podróży przez terytorium Unii rosyjskich dyplomatów i urzędników konsularnych, a także członków personelu administracyjnego i technicznego lub personelu służby misji dyplomatycznych lub urzędów konsularnych Rosji lub członków ich rodzin. Należy zatem rozszerzyć wymianę informacji z tymi państwami trzecimi na temat ewentualnych naruszeń odpowiednich środków ograniczających.

- (31) Rozporządzeniem (UE) 2026/506 rozszerzono zakres stosowania zakazu przewidzianego w rozporządzeniu (UE) nr 833/2014 dotyczącego zaspokojenia roszczeń wnoszonych przez osoby fizyczne lub prawne, podmioty lub organy z siedzibą w państwach trzecich innych niż Rosja oraz kraje partnerskie wymienione w odpowiednim załączniku do rozporządzenia (UE) nr 833/2014, w przypadku gdy te osoby fizyczne lub prawne, podmioty lub organy sprzedają, dostarczają, przekazują lub wywożą towary, technologie lub usługi, których sprzedaż, dostawa, przekazywanie lub wywóz są zakazane na podstawie rozporządzenia (UE) nr 833/2014, niezależnie od tego, czy dane towary, technologie lub usługi pochodzą z Unii. Osoby te mogą jednak nadal mieć możliwość dochodzenia roszczeń w jurysdykcjach państw trzecich w związku z umowami lub transakcjami, na które te zakazy mają wpływ, powodując straty dla obywateli państwa członkowskiego lub osób prawnych zarejestrowanych na mocy prawa państwa członkowskiego. W związku z tym niezbędne jest rozszerzenie możliwości dochodzenia odszkodowania przed sądami państwa członkowskiego.

- (32) Rosyjskie ustawodawstwo i praktyka sądowa umożliwiają osobom wnoszenie pozwów do niektórych rosyjskich sądów, które następnie uznają swoją właściwość w sporach i wydają wyroki na niekorzyść przedsiębiorstw unijnych w związku z umowami lub transakcjami, na które mają wpływ unijne środki ograniczające. Dowody wskazują, że rosyjskie osoby, podmioty lub organy – lub osoby, podmioty lub organy działające za pośrednictwem lub w imieniu tych rosyjskich osób, podmiotów lub organów, lub będące własnością takich osób, podmiotów lub organów, lub pozostające pod ich kontrolą – dążą lub mogą dążyć do wszczynania i prowadzenia postępowań sądowych w związku ze środkami nałożonymi na podstawie rozporządzeń (UE) nr 269/2014 i (UE) nr 833/2014 lub dążą lub mogą dążyć do uzyskania uznania lub wykonywania wyroków wydanych w takich postępowaniach sądowych. W celu zachowania skuteczności unijnych środków ograniczających konieczne jest, aby Unia podjęła działania służące ograniczeniu skutków takiej praktyki. Po pierwsze, poprzez zapewnienie, aby sądy Unii mogły wydawać – oprócz nakazów o niewszczynianiu lub umorzeniu niektórych stanowiących nadużycie postępowań sądowych – nakazy niepodjęcia działań w celu wykonania, uznania lub powołania się na jakikolwiek nakaz, zarządzenie, środek ochrony prawnej, wyrok lub inne orzeczenie sądowe w dowolnej jurysdykcji, które zostały uzyskane lub mogłyby zostać uzyskane w tym postępowaniu sądowym. Po drugie, nakładając na państwa członkowskie zobowiązanie do nieuznawania i niewykonywania żadnego nakazu, zarządzenia, środka ochrony prawnej, wyroku ani innego orzeczenia sądowego lub decyzji administracyjnej wydanych przez rosyjski sąd lub organ w związku z umową lub transakcją, których wykonanie zostało zakłócone, bezpośrednio lub pośrednio, w całości lub części, przez środki nałożone na podstawie rozporządzeń (UE) nr 269/2014 i (UE) nr 833/2014, niezależnie od tego, czy dany nakaz, zarządzenie, środek ochrony prawnej, wyrok lub inne orzeczenie sądowe zostały wydane na podstawie art. 248.1 lub 248.2 kodeksu postępowania arbitrażowego Federacji Rosyjskiej.

- (33) Decyzją (WPZiB) 2026/...⁺ przedłużono terminy mające zastosowanie do niektórych odstępstw koniecznych do wycofania inwestycji z Rosji. Podmioty gospodarcze powinny mieć świadomość, że Rosja jest krajem, w którym nie są przestrzegane zasady praworządności, oraz że Federacja Rosyjska przyjęła szereg aktów prawnych wymierzonych w aktywa przedsiębiorstw z tzw. „nieprzyjaznych krajów”, w tym z państw członkowskich. Sytuacja ta doprowadziła do utrzymującego się zagrożenia, że aktywa unijne zostaną zablokowane w Rosji bez możliwości ich uporządkowanego wycofania. W tym kontekście przedsiębiorstwom w Unii zdecydowanie zaleca się, aby podjęły wszelkie możliwe kroki w celu likwidacji działalności w Rosji i aby nie podejmowały w tym państwie nowej działalności. Niestety nowe akty prawne, wyroki sądowe i praktyki w Rosji jeszcze bardziej utrudniły unijnym podmiotom gospodarczym przeprowadzenie uporządkowanego wycofania z rynku rosyjskiego. W związku z tym należy przedłużyć odstępstwa dotyczące wycofania inwestycji, aby umożliwić unijnym podmiotom jak najszybsze wyjście z rynku rosyjskiego. Przedłużone odstępstwa przyznawane są przez państwa członkowskie w indywidualnych przypadkach i koncentrują się na umożliwieniu uporządkowanego procesu wycofywania inwestycji, co nie byłoby możliwe bez przedłużenia tych terminów.

⁺ Dz.U.: proszę wstawić numer decyzji zamieszczonej w dok. ST 10016/26.

- (34) Przedmiotowe środki są objęte zakresem Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, a zatem do ich wdrożenia konieczne jest podjęcie działań regulacyjnych na poziomie Unii, w szczególności w celu zapewnienia jednolitego stosowania tych środków we wszystkich państwach członkowskich.
- (35) Należy zatem odpowiednio zmienić rozporządzenie (UE) nr 833/2014,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

W rozporządzeniu (UE) nr 833/2014 wprowadza się następujące zmiany:

- 1) art. 2 ust. 4 lit. e) otrzymuje brzmienie:

„e) na potrzeby cywilnych sieci łączności elektronicznej, które nie są własnością podmiotu znajdującego się pod publiczną kontrolą lub będącego w ponad 50 % własnością publiczną;”;
- 2) art. 2a ust. 4 lit. e) otrzymuje brzmienie:

„e) na potrzeby cywilnych sieci łączności elektronicznej, które nie są własnością podmiotu znajdującego się pod publiczną kontrolą lub będącego w ponad 50 % własnością publiczną;”;
- 3) w art. 3i wprowadza się następujące zmiany:
 - a) uchyla się ust. 3bb;
 - b) ust. 3bc otrzymuje brzmienie:

„3bc. Od dnia 26 stycznia 2026 r. do dnia 31 grudnia 2026 r. zakazy ustanowione w ust. 1 i 2 nie mają zastosowania do zakupu lub przywozu na Węgry towarów objętych kodem CN 2901 10 00 pochodzących z Rosji lub wywożonych z Rosji, pod warunkiem że dane towary są przeznaczone wyłącznie do użytku na Węgrzech.”;

- c) dodaje się ustęp w brzmieniu:

„3bg. W odniesieniu do towarów objętych kodami CN 2603, 2604, 2607, 2616, 2817, 2819, 3803, 7001, 7002, 7003, 7004, 7006, 7008, 7009, 7011, 7013, 7014, 7015, 7016, 7017, 7018, 7020, 7901, 8707 i 8708 zakazy ustanowione w ust. 1 i 2 nie mają zastosowania do wykonania do dnia ... [Dz.U.: *proszę wstawić datę przypadającą 3 miesiące po dacie wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego*] umów zawartych przed dniem ... [Dz.U.: *proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego*] lub umów dodatkowych niezbędnych do wykonania takich umów.”;

- d) uchyla się ust. 3cg;

- e) ust. 5 otrzymuje brzmienie:

„5. Wielkościami kontyngentów przywozowych określonymi w ust. 3ch, 3h i 4 niniejszego artykułu zarządzają Komisja i państwa członkowskie zgodnie z systemem zarządzania kontyngentami taryfowymi przewidzianym w art. 49–54 rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) 2015/2447.”;

- 4) w art. 3k wprowadza się następujące zmiany:

- a) uchyla się ust. 3ak;

b) ust. 5a lit. e) otrzymuje brzmienie:

„e) towary objęte kodem CN 7615 10, kodem CN 8414 51, kodem CN 8414 60, kodem CN 8422 30 i kodem CN 8423 10;”;

c) ust. 5g otrzymuje brzmienie:

„5g. Na zasadzie odstępstwa od ust. 1 i 2 właściwe organy mogą zezwolić, na warunkach, jakie uznają za stosowne, na wywóz i przekazywanie towarów objętych kodami CN 8517 62 i 8523 52, wymienionych w załączniku XXIII, pod warunkiem że są one przeznaczone dla cywilnych sieci łączności elektronicznej, które nie są własnością podmiotu znajdującego się pod publiczną kontrolą lub będącego w ponad 50 % własnością publiczną.”;

5) w art. 3m dodaje się ustęp w brzmieniu:

„11. Na zasadzie odstępstwa od ust. 1 i 2 właściwe organy państw członkowskich mogą zezwolić, na warunkach, jakie uznają za stosowne, na zakup, przywóz lub przekazywanie ropy naftowej lub produktów ropopochodnych wymienionych w załączniku XXV, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, a także na świadczenie pomocy technicznej, usług pośrednictwa, finansowania lub pomocy finansowej lub wszelkich innych powiązanych usług, po ustaleniu, że:

a) dane towary zostały zajęte lub skonfiskowane przez organ państwa członkowskiego w toku krajowego postępowania administracyjnego lub sądowego;

- b) dane towary pozostają pod skuteczną kontrolą organów państwa członkowskiego lub podmiotu działającego w ich imieniu przez okres ich przechowywania, zarządzania nimi i ich magazynowania, aż do ich ewentualnej sprzedaży;
- c) czynności, o których mowa w lit. b), nie skutkują, bezpośrednio ani pośrednio, żadnymi płatnościami ani udostępnianiem środków finansowych lub zasobów gospodarczych na rzecz rosyjskich osób fizycznych lub prawnych, podmiotów lub organów, lub osób prawnych, podmiotów lub organów z siedzibą w Rosji.”;

6) w art. 3ma dodaje się ustęp w brzmieniu:

„3. Właściwe organy mogą, na warunkach, jakie uznają za stosowne, zezwolić importerom na nieprzedstawianie dowodów państwa pochodzenia ropy naftowej używanej do rafinacji produktu w państwie trzecim, o którym mowa w ust. 1 akapit drugi, po ustaleniu, że:

- a) dane produkty ropopochodne są przeznaczone do zaopatrzenia regionu najbardziej oddalonego w rozumieniu art. 349 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej lub kraju lub terytorium zamorskiego stowarzyszonego z Unią w rozumieniu art. 198 tego traktatu;

- b) z powodu szczególnych ograniczeń geograficznych, logistycznych lub zaopatrzeniowych charakterystycznych dla tych regionów, krajów lub terytoriów, istnieje udowodnione ryzyko zakłócenia lub poważnego utrudnienia dostaw produktów ropopochodnych; oraz
- c) nie jest dostępne alternatywne źródło zapewniające ciągłość dostaw do danego regionu, kraju lub na dane terytorium na warunkach możliwych do przyjęcia pod względem ekonomicznym i logistycznym.”;

7) w art. 3n wprowadza się następujące zmiany:

a) ust. 6b lit. b) otrzymuje brzmienie:

„b) transportu produktów wymienionych w części A załącznika XXIX do wymienionych w nim państw trzecich ani związanych z takim transportem pomocy technicznej, usług pośrednictwa, finansowania lub pomocy finansowej, przez okres określony w tym załączniku.”;

b) dodaje się ustępy w brzmieniu:

„11a. Stosowanie procedury zmiany pułapu cenowego dla ropy naftowej określonej w ust. 11, obejmującej obliczanie średniej ceny rynkowej rosyjskiej ropy naftowej w okresie 22 tygodni, publikację powiadomienia dotyczącego tej średniej ceny rynkowej oraz wprowadzanie zmian do załącznika XXVIII zawiesza się od dnia ... [*Dz.U.: data wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego*] do dnia 14 lipca 2027 r.

- 11b. Do dnia 15 stycznia 2027 r., na podstawie oszacowań cen dostarczonych przez upoważnione agencje zgłaszające, Komisja oblicza średnią cenę rynkową rosyjskiej ropy naftowej w okresie 22 tygodni począwszy od dnia 25 czerwca 2026 r. i zgłasza Radzie tę nowo obliczoną cenę.

Na podstawie zgłoszenia Komisji Rada dokonuje przeglądu pułapu cenowego i na podstawie wspólnego wniosku Wysokiego Przedstawiciela i Komisji może podjąć decyzję o zmianie załącznika XXVIII. Zmieniony pułap cenowy ma zastosowanie od pierwszego dnia miesiąca następującego po miesiącu, w którym weszła w życie ta zmiana załącznika XXVIII.

Przy braku decyzji Rady dotychczasowy pułap cenowy pozostaje w mocy.

Od dnia 15 lipca 2027 r. wznawia się stosowanie procedury zmiany pułapu cenowego określonej w ust. 11.”;

8) w art. 3nb dodaje się ustęp w brzmieniu:

„5. Na zasadzie odstępstwa od ust. 1 właściwe organy państw członkowskich mogą zezwolić, na warunkach, jakie uznają za stosowne, na czasowe składowanie i objęcie procedurą wolnego obszaru celnego na terytorium Unii, zgodnie z art. 245 ust. 3 rozporządzenia (UE) nr 952/2013, ropy naftowej lub produktów ropopochodnych wymienionych w załączniku XXV do niniejszego rozporządzenia, jeżeli towary te pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, po ustaleniu, że:

- a) dane towary zostały zajęte lub skonfiskowane przez organ państwa członkowskiego w toku krajowego postępowania administracyjnego lub sądowego;
- b) dane towary pozostają pod skuteczną kontrolą organów państwa członkowskiego lub podmiotu działającego w ich imieniu.”;

9) dodaje się artykuł w brzmieniu:

„Artykuł 3qa

1. O każdej sprzedaży lub każdym innym uzgodnieniu powodującym przeniesienie własności, dokonywanych na rzecz jakiegokolwiek państwa trzeciego przez obywatela jednego z państw członkowskich, osobę fizyczną mającą miejsce zamieszkania w jednym z państw członkowskich lub osobę prawną, podmiot lub organ z siedzibą w Unii w odniesieniu do gazowca przewożącego skroplony gaz ziemny (LNG) objętego kodem CN ex 8901 20, powiadamia się niezwłocznie właściwe organy państwa członkowskiego, którego właściciel statku jest obywatelem lub w którym ma miejsce zamieszkania lub siedzibę.

Powiadomienie składane do właściwego organu zawiera co najmniej następujące informacje:

- a) tożsamość sprzedającego i kupującego;
 - b) w stosownych przypadkach, dokumenty założycielskie sprzedającego i kupującego, w tym strukturę udziałów i kierownictwo;
 - c) numer identyfikacyjny statku według IMO; oraz
 - d) sygnał wywoławczy statku.
2. Zainteresowane państwo członkowskie informuje pozostałe państwa członkowskie oraz Komisję o każdym powiadomieniu otrzymanym zgodnie z ust. 1 w terminie jednego tygodnia od otrzymania powiadomienia.
3. Na podstawie dokonanej przez Komisję oceny informacji przekazanych na podstawie ust. 1 i 2 Rada sprawdza do dnia ... *[Dz.U.: proszę wstawić datę przypadającą 3 miesiące od dnia wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego]*, czy zakaz przewidziany w ust. 4–9 powinien wejść w życie.
4. Od dnia ustalonego przez Radę na podstawie ust. 10 zakazuje się obywatelom państw członkowskich, osobom fizycznym, które mają miejsce zamieszkania w jednym z państw członkowskich, oraz osobom prawnym, podmiotom lub organom, które mają siedzibę w Unii, sprzedaży lub przenoszenia własności w inny sposób, bezpośrednio lub pośrednio, gazowców przewożących LNG objętych kodem CN ex 8901 20 na rzecz jakichkolwiek osób fizycznych lub prawnych, podmiotów lub organów w Rosji lub do wykorzystania w Rosji.

5. Zgodnie z ust. 4 obywatele państw członkowskich, osoby fizyczne, które mają miejsce zamieszkania w jednym z państw członkowskich, oraz osoby prawne, podmioty lub organy, które mają siedzibę w Unii, dokonujące sprzedaży lub przenoszące w inny sposób własność, bezpośrednio lub pośrednio, gazowca przewożącego LNG objętego kodem CN ex 8901 20 na rzecz osób, podmiotów i organów z siedzibą w państwie trzecim:
- a) podejmują odpowiednie działania, proporcjonalnie do swojego charakteru i wielkości, aby zidentyfikować i ocenić ryzyko dalszego przekierowania gazowca do osoby fizycznej lub prawnej, podmiotu lub organu w Rosji lub do wykorzystania w Rosji;
 - b) wdrażają odpowiednie polityki, kontrole i procedury, proporcjonalnie do swojego charakteru i wielkości, aby ograniczyć ryzyko, o którym mowa w lit. a).
6. Osoby fizyczne i prawne, podmioty lub organy, o których mowa w ust. 5, nabywające gazowce przewożące LNG przekazują wszelkie informacje niezbędne do zakończenia działań, o których mowa w lit. a) tego ustępu.
7. W działaniach, o których mowa w ust. 5 lit. a), uwzględnia się wszelkie istotne informacje dostępne w chwili sprzedaży lub przeniesienia własności.

8. W umowie sprzedaży lub w innym uzgodnieniu, które powodują przeniesienie własności przez obywatela jednego z państw członkowskich lub osobę fizyczną, która ma miejsce zamieszkania w jednym z państw członkowskich, lub osobę prawną, podmiot lub organ, które mają siedzibę w Unii, do państwa trzeciego w odniesieniu do gazowca przewożącego LNG objętego kodem CN ex 8901 20 wprowadza się pisemny zakaz odsprzedaży i przekazania statku na rzecz jakichkolwiek osób fizycznych lub prawnych, podmiotów lub organów w Rosji lub do wykorzystania w Rosji.
9. Umowa sprzedaży lub inne uzgodnienie, o których mowa w ust. 8, muszą również zawierać pisemne zobowiązanie strony z państwa trzeciego nabywającej statek:
- a) do odzwierciedlenia przez nią zakazu przewidzianego w ust. 8 przy odsprzedaży lub przekazaniu statku; oraz
 - b) do zobowiązania nabywcy statku w przypadku jego odsprzedaży lub przekazania, do zawarcia w umowie pisemnych postanowień równoważnych z postanowieniami wymaganymi na podstawie ust. 8 oraz niniejszego ustępu.
10. Ustępy 4–9 stosuje się od dnia wejścia w życie rozporządzenia przyjętego przez Radę na wspólny wniosek Wysokiego Przedstawiciela i Komisję, na podstawie dokonanej przez Komisję oceny, o której mowa w ust. 3.”;

10) w art. 3ra dodaje się ustępy w brzmieniu:

- „5. Zakazów ustanowionych w ust. 1, 2 i 3 niniejszego artykułu nie stosuje się do przewozu przez statek produktów wymienionych w części B załącznika XXIX do wymienionych w nim państw trzecich ani do związanych z takim przewozem pomocy technicznej, usług pośrednictwa, finansowania lub pomocy finansowej, przez okres określony w tym załączniku.
6. Bez uszczerbku dla ust. 5, ust. 1 nie ma zastosowania do dnia... [Dz.U.: *proszę wstawić datę przypadającą 12 miesięcy po dacie wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego*], a następnie – chyba że Rada w wyniku rocznego przeglądu postanowi inaczej – ma zastosowanie przez kolejne okresy wynoszące jeden rok do przekazywania i, w stosownych przypadkach, do zakupów powiązanych z tym przekazywaniem z przeznaczeniem dla państw trzecich, gdy zarówno przekazywania, jak i zakupu dokonuje się w ramach umów zawartych przed dniem 24 lutego 2022 r., których okres obowiązywania przekracza jeden rok i które nie zostały zmienione po tej dacie, chyba że zmiany te ograniczają się jedynie do:
- a) obniżenia ilości objętych umową;
 - b) w przypadku umów zakupu – obniżania cen i opłat;
 - c) zmiany klauzul poufności;
 - d) zmiany procedur operacyjnych, takich jak procedury porozumiewania się;

- e) zmian adresów stron umowy;
- f) przeniesienia zobowiązań umownych między przedsiębiorstwami powiązanymi;
- g) zmian wymaganych w wyniku postępowań sądowych lub arbitrażowych; lub
- h) w przypadku umów zakupu – w przypadku państw bez dostępu do morza – zmian krajowych miejsc dostawy.

Tymczasowe zwolnienie dotyczące zakazu ustanowionego w ust. 1 niniejszego artykułu w odniesieniu do transferów LNG, jak określono w akapicie pierwszym niniejszego ustępu, ma zastosowanie w danym roku wyłącznie w wysokości odpowiadającej maksymalnie rocznemu wolumenowi LNG pochodzącego lub wywiezionego z Rosji w 2025 r. przekazanego przez osobę fizyczną lub prawną, podmiot lub organ, o których mowa w art. 13, na podstawie istniejących umów długoterminowych zawartych przez tę osobę, podmiot lub organ, jak sprecyzowano w akapicie pierwszym niniejszego ustępu, niezależnie od miejsca jego przeznaczenia. Osoby fizyczne lub prawne, podmioty i organy przekazujące LNG pochodzący lub wywożony z Rosji do państw trzecich zgłaszają odpowiednie historyczne wolumeny właściwym organom państwa członkowskiego, w którym mają siedzibę, do dnia ... [Dz.U.: proszę wstawić datę przypadającą jeden miesiąc po dacie wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego], a to państwo członkowskie bez zbędnej zwłoki zgłasza te informacje Komisji.

Środki przewidziane w niniejszym ustępie są przedmiotem regularnego przeglądu.

Do dnia ... [Dz.U.: proszę wstawić datę przypadającą 11 miesięcy po dacie wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego], a następnie co 12 miesięcy, Komisja przedkłada Radzie ocenę środków przewidzianych w niniejszym ustępie. Komisja może przedłożyć tę ocenę we wcześniejszym terminie, w przypadku gdy uzna to za uzasadnione.

Działając na podstawie oceny przedstawionej przez Komisję, Rada corocznie i bez zbędnej zwłoki dokonuje przeglądu funkcjonowania środków przewidzianych w niniejszym ustępie, w świetle ich skutków gospodarczych i celów niniejszego rozporządzenia.

Po dokonaniu przeglądu Rada może podjąć decyzję, na wspólny wniosek Wysokiego Przedstawiciela i Komisji, o skróceniu, przedłużeniu lub zakończeniu tymczasowego zwolnienia przewidzianego w niniejszym ustępie, biorąc pod uwagę skuteczność zakazu ustanowionego w niniejszym artykule, a także szczególną sytuację niektórych państw członkowskich oraz sytuację ekonomiczną osób fizycznych lub prawnych, podmiotów i organów, o których mowa w art. 13.

Do dnia ... [Dz.U.: proszę wstawić datę przypadającą jeden miesiąc po dacie wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego], a następnie co trzy miesiące osoby fizyczne lub prawne, podmioty i organy, o których mowa w art. 13, dokonujące przekazania lub powiązanego z tym przekazaniem zakupu LNG pochodzącego lub wywożonego z Rosji do państw trzecich, zgłaszają właściwym organom państwa członkowskiego, w którym mają siedzibę, co najmniej następujące informacje w odniesieniu do każdej wysyłki – jeżeli są dostępne – w ramach przekazania lub powiązanego z tym przekazaniem zakupu, a państwo członkowskie bez zbędnej zwłoki zgłasza te informacje Komisji:

- a) numer referencyjny ładunku lub numer konosamentu;
- b) numer IMO statku, nazwa statku, państwo bandery i rodzaj przewoźnika;
- c) datę, port, terminal umożliwiający załadunek i rozładunek;
- d) miejsce przeznaczenia;
- e) wolumeny załadowane i wyładowane;
- f) okres obowiązywania umowy;
- g) wartość umowy w przeliczeniu na ładunek i przychody brutto związane z każdą wysyłką;
- h) nazwę nabywcy i ostatecznego beneficjenta;
- i) nazwę sprzedawcy i nadawcy.

Państwa członkowskie i Komisja zapewniają ochronę informacji poufnych uzyskanych w wyniku stosowania niniejszego artykułu zgodnie z prawem Unii i odpowiednim prawem krajowym.

Państwa członkowskie i Komisja zapewniają, aby klauzula tajności informacji niejawnych przekazywanych lub wymienianych zgodnie z niniejszym artykułem nie została obniżona ani zniesiona bez uprzedniej pisemnej zgody wytwórcy tych informacji niejawnych.”;

- 11) art. 3rb otrzymuje brzmienie:

„Artykuł 3rb

Od dnia 1 stycznia 2027 r. zakazuje się świadczenia, bezpośrednio lub pośrednio, usług terminala LNG na rzecz osób fizycznych lub prawnych, podmiotów lub organów w Rosji lub osób prawnych, podmiotów lub organów, które są w ponad 50 % własnością obywatela Rosji lub osoby prawnej, podmiotu lub organu w Rosji lub które są bezpośrednio lub pośrednio przez nich kontrolowane.

Zakazuje się utrzymywania umów dotyczących usług LNG zakazanych na podstawie niniejszego artykułu po dniu 1 stycznia 2027 r.”;

- 12) w art. 3s ust. 2 dodaje się litery w brzmieniu:

„h) świadczą na rzecz statków wskazanych w lit. a)–g) usługi takie jak bunkrowanie i usługi holownicze; lub

i) przeprowadzają ze statkami wskazanymi w lit. a)–h) przeładunki »burta w burtę«.”;

13) w art. 5aa wprowadza się następujące zmiany:

a) ust. 3 lit. d) otrzymuje brzmienie:

„d) transakcji, w tym sprzedaży, które są absolutnie niezbędne do likwidacji, do dnia 31 grudnia 2027 r., spółki joint venture lub podobnego porozumienia prawnego, utworzonych lub zawartych przed dniem 16 marca 2022 r. z udziałem osoby prawnej, podmiotu lub organu, o których mowa w ust. 1;”;

b) ust. 3a otrzymuje brzmienie:

„3a. Na zasadzie odstępstwa od ust. 1 właściwe organy mogą zezwolić, na warunkach, jakie uznają za stosowne, na transakcje, które są absolutnie niezbędne do zbycia do dnia 31 grudnia 2027 r. przez podmioty, o których mowa w ust. 1, lub ich jednostki zależne w Unii udziałów w osobach prawnych, podmiotach lub organach mających siedzibę w Unii, oraz do wycofania się z nich.”;

14) w art. 5ac dodaje się ustępy w brzmieniu:

„8. Na zasadzie odstępstwa od ust. 2 właściwe organy państwa członkowskiego mogą zezwolić na transakcje, które są absolutnie niezbędne do wycofania środków finansowych lub zamknięcia kont będących własnością lub w posiadaniu obywatela państwa członkowskiego, obywatela państwa będącego członkiem Europejskiego Obszaru Gospodarczego lub obywatela Szwajcarii lub osób fizycznych, które posiadając zezwolenie na pobyt tymczasowy lub stały w państwie członkowskim, w państwie będącym członkiem Europejskiego Obszaru Gospodarczego lub w Szwajcarii, prowadzonych przez osoby prawne, podmioty lub organy umieszczone w wykazie w załączniku XLIV i dodane do tego załącznika w dniu ... [Dz.U.: data wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego] lub po tym dniu, na warunkach, jakie właściwe organy uznają za stosowne, oraz po ustaleniu, że:

- a) transakcja jest niezbędna do tego, aby taka osoba fizyczna mogła zakończyć transakcje, umowy lub inne porozumienia zawarte z osobą prawną, podmiotem lub organem umieszczonym w wykazie w załączniku XLIV;
- b) o zezwolenie wystąpiono nie później niż trzy miesiące po dacie rozpoczęcia stosowania wskazanej w załączniku XLIV w odniesieniu do odpowiedniej osoby prawnej, odpowiedniego podmiotu lub organu umieszczonego w wykazie;

- c) środki finansowe są przekazywane do instytucji finansowej lub kredytowej zarejestrowanej lub utworzonej na mocy prawa państwa członkowskiego lub do instytucji finansowej lub kredytowej zarejestrowanej na mocy prawa państwa trzeciego i będącej własnością lub pod kontrolą instytucji finansowej lub kredytowej zarejestrowanej lub utworzonej na mocy prawa państwa członkowskiego.

Zezwolenie wydane na mocy niniejszego ustępu jest ważne przez okres nieprzekraczający trzech miesięcy.

Dane państwo członkowskie informuje pozostałe państwa członkowskie oraz Komisję o każdym zezwoleniu udzielonym na podstawie niniejszego ustępu w terminie dwóch tygodni od udzielenia zezwolenia.

9. Na zasadzie odstępstwa od ust. 2 właściwe organy państwa członkowskiego mogą zezwolić na dokonanie transakcji z podmiotem umieszczonym w wykazie we wpisie nr 4 w załączniku XLIV, na warunkach, jakie uznają za stosowne i po ustaleniu, że dokonanie transakcji jest niezbędne do wpłaty należności na rzecz instytucji kredytowej mającej siedzibę w Unii na podstawie prawa opcji sprzedaży ustalonego umownie i należycie wykonywanego przed dniem 28 lutego 2022 r.

Dane państwo członkowskie informuje pozostałe państwa członkowskie oraz Komisję o każdym zezwoleniu udzielonym na podstawie niniejszego ustępu w terminie dwóch tygodni od udzielenia zezwolenia.”;

15) w art. 5ad dodaje się ustęp w brzmieniu:

„4. Na zasadzie odstępstwa od ust. 1 właściwe organy państwa członkowskiego mogą zezwolić na transakcje, które są absolutnie niezbędne do wycofania środków finansowych lub zamknięcia kont będących własnością lub w posiadaniu obywatela państwa członkowskiego, obywatela państwa będącego członkiem Europejskiego Obszaru Gospodarczego lub obywatela Szwajcarii lub osób fizycznych, które posiadają zezwolenie na pobyt tymczasowy lub stały w państwie członkowskim, w państwie będącym członkiem Europejskiego Obszaru Gospodarczego lub w Szwajcarii, prowadzonych przez osoby prawne, podmioty lub organy umieszczone w wykazie w załączniku XLV lub dodane do tego załącznika w dniu ... [*Dz.U.: data wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego*] lub po tym dniu, na warunkach, jakie właściwe organy uznają za stosowne, oraz po ustaleniu, że:

- a) transakcja jest niezbędna do tego, aby taka osoba fizyczna mogła zakończyć transakcje, umowy lub inne porozumienia zawarte z osobą prawną, podmiotem lub organem umieszczonym w wykazie w załączniku XLV;
- b) o zezwolenie wystąpiono nie później niż trzy miesiące po dacie rozpoczęcia stosowania wskazanej w załączniku XLV w odniesieniu do odpowiedniej osoby prawnej, odpowiedniego podmiotu lub organu umieszczonego w wykazie;

- c) środki finansowe są przekazywane do instytucji finansowej lub kredytowej zarejestrowanej lub utworzonej na mocy prawa państwa członkowskiego lub do instytucji finansowej lub kredytowej zarejestrowanej na mocy prawa państwa trzeciego i będącej własnością lub pod kontrolą instytucji finansowej lub kredytowej zarejestrowanej lub utworzonej na mocy prawa państwa członkowskiego.

Zezwolenie wydane na mocy niniejszego ustępu jest ważne przez okres nieprzekraczający trzech miesięcy.

Dane państwo członkowskie informuje pozostałe państwa członkowskie oraz Komisję o każdym zezwoleniu udzielonym na podstawie niniejszego ustępu w terminie dwóch tygodni od udzielenia zezwolenia.”;

- 16) w art. 5ae dodaje się ustępy w brzmieniu:

„2a. Zakazuje się bezpośredniego lub pośredniego uczestnictwa w jakiegokolwiek transakcji z rafineriami wymienionymi w części D załącznika XLVII. Część D załącznika XLVII obejmuje rafinerie w Rosji i w państwach trzecich innych niż Rosja, które są wykorzystywane:

- a) do przetwarzania lub rafinacji pochodzącej z Rosji ropy naftowej lub przetwarzania lub mieszania pochodzących z Rosji produktów ropopochodnych wymienionych w załączniku XXV lub pochodzących z Rosji produktów mineralnych; lub

- b) w sposób ułatwiający naruszenie lub obchodzenie przepisów niniejszego rozporządzenia lub rozporządzenia (UE) nr 269/2014, (UE) nr 692/2014 lub (UE) 2022/263 lub prowadzący do takiego naruszenia lub obchodzenia, lub w sposób, który inaczej w znacznym stopniu ogranicza ich skuteczność.
- 2b. Zakaz, o którym mowa w ust. 2a, ma zastosowanie w odniesieniu do wpisu nr 1 w części D załącznika XLVII od dnia ... [*Dz.U.: data wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego + 6miesięcy*]. Do dnia ... [*Dz.U.: data wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego + 3 miesiące*] Komisja przekazuje Radzie swoją ocenę tego, czy należy utrzymać wskazanie, o którym mowa we wpisie nr 1 w części D załącznika XLVII.”;
- 17) w art. 5a) ust. 3 akapit pierwszy wyrażenie wprowadzające otrzymuje brzmienie:
- „3. Na zasadzie odstępstwa od ust. 1 właściwe organy mogą zezwolić, na warunkach, jakie uznają za stosowne, na transakcje, które są absolutnie niezbędne do:”;

18) art. 5b ust. 2a otrzymuje brzmienie:

„2a. Wprowadza się zakaz od dnia 18 stycznia 2024 r., zgodnie z którym obywatele rosyjscy lub osoby fizyczne zamieszkałe w Rosji nie mogą, bezpośrednio lub pośrednio, być właścicielami osób prawnych, podmiotów lub organów zarejestrowanych lub utworzonych na mocy prawa państwa członkowskiego i świadczących usługi w zakresie portfela, rachunków i przechowywania kryptoaktywów, nie mogą sprawować kontroli nad tymi osobami prawnymi, podmiotami lub organami ani nie mogą zajmować jakichkolwiek stanowisk w organach zarządzających tych osób prawnych, podmiotów lub organów. Od dnia ... [Dz.U.: data wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego +1 miesiąc] zakaz ten stosuje się do osób prawnych, podmiotów lub organów utworzonych lub zarejestrowanych na mocy prawa państwa członkowskiego, które świadczą dowolne inne usługi w zakresie kryptoaktywów, zdefiniowane w rozporządzeniu (UE) 2023/1114.”;

19) dodaje się artykuł w brzmieniu:

„Artykuł 5bc

1. Zakazuje się bezpośredniego lub pośredniego uczestnictwa w jakiegokolwiek transakcji z osobą prawną, podmiotem lub organem, które są podmiotem świadczącym usługi w zakresie kryptoaktywów lub platformą umożliwiającą wymianę lub transfer kryptoaktywów i mają siedzibę w państwie trzecim wymienionym w załączniku LVII.

2. Załącznik LVII obejmuje wyłącznie państwa trzecie, w przypadku których Rada stwierdziła, że systematycznie i konsekwentnie nie podejmowały działań, aby zapobiegać świadczeniu usług w zakresie kryptoaktywów, które ogranicza skuteczność przepisów niniejszego rozporządzenia lub rozporządzenia (UE) nr 269/2014, lub zapobiegać funkcjonowaniu platform dokonujących wymiany lub transferu kryptoaktywów, które ograniczają skuteczność przywołanych przepisów.
3. Zakaz ustanowiony w ust. 1 nie ma zastosowania do transakcji dokonywanych przez obywateli państw członkowskich, którzy mają miejsce zamieszkania w państwie wymienionym w załączniku LVII i mieli je przed odpowiednią datą wskazaną w tym załączniku.”;

20) w art. 5h dodaje się ustęp w brzmieniu:

- „3. Na zasadzie odstępstwa od ust. 1 właściwe organy państw członkowskich mogą zezwolić na transakcje, które są absolutnie niezbędne do wycofania środków finansowych lub zamknięcia kont będących własnością lub w posiadaniu obywatela państwa członkowskiego, obywatela państwa będącego członkiem Europejskiego Obszaru Gospodarczego lub obywatela Szwajcarii lub osób fizycznych, które posiadają zezwolenie na pobyt tymczasowy lub stały w państwie członkowskim, w państwie będącym członkiem Europejskiego Obszaru Gospodarczego lub w Szwajcarii, prowadzonych przez osoby prawne, podmioty lub organy umieszczone w wykazie w załączniku XIV i dodane do tego załącznika w dniu ... [Dz.U.: data wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego] lub po tym dniu, na warunkach, jakie właściwe organy uznają za stosowne, oraz po ustaleniu, że:
 - a) transakcja jest niezbędna do tego, aby taka osoba fizyczna mogła zakończyć transakcje, umowy lub inne porozumienia zawarte z osobą prawną, podmiotem lub organem umieszczonym w wykazie w załączniku XIV;

- b) o zezwolenie wystąpiono nie później niż trzy miesiące po dacie rozpoczęcia stosowania wskazanej w załączniku XIV w odniesieniu do odpowiedniej osoby prawnej, odpowiedniego podmiotu lub organu umieszczonego w wykazie;
- c) środki finansowe są przekazywane do instytucji finansowej lub kredytowej zarejestrowanej lub utworzonej na mocy prawa państwa członkowskiego lub do instytucji finansowej lub kredytowej zarejestrowanej na mocy prawa państwa trzeciego i będącej własnością lub pod kontrolą instytucji finansowej lub kredytowej zarejestrowanej lub utworzonej na mocy prawa państwa członkowskiego.

Zezwolenie wydane na mocy niniejszego ustępu jest ważne przez okres nieprzekraczający trzech miesięcy.

Dane państwo członkowskie informuje pozostałe państwa członkowskie oraz Komisję o każdym zezwoleniu udzielonym na podstawie niniejszego ustępu w terminie dwóch tygodni od udzielenia zezwolenia.”;

21) w art. 5n dodaje się ustęp w brzmieniu:

„2a. Zakaz, o którym mowa w ust. 2, nie ma zastosowania do udostępniania komputerowych systemów rezerwacji zdefiniowanych w rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 80/2009* lub rozporządzeniu zastępującym to rozporządzenie.

* Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 80/2009 z dnia 14 stycznia 2009 r. w sprawie kodeksu postępowania dla komputerowych systemów rezerwacji i uchylające rozporządzenie Rady (EWG) nr 2299/89 (Tekst mający znaczenie dla EOG) (Dz.U. L 35 z 4.2.2009, s. 47, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2009/80/oj>).”;

22) w art. 5t wprowadza się następujące zmiany:

a) dodaje się ustęp w brzmieniu:

„3a. Na zasadzie odstępstwa od ust. 1 właściwe organy mogą, na warunkach, jakie uznają za stosowne, zezwolić na przyjęcie darowizn, korzyści gospodarczych lub wsparcia, w tym finansowania i pomocy finansowej, przez Europejski Ośrodek Badań nad Rentgenowskim Laserem na Swobodnych Elektronach (EuXFEL), Europejski Ośrodek Badań nad Antyprotonami i Jonami (FAIR) oraz Europejskie Laboratorium Promieniowania Synchrotronowego (ESFR), o ile takie darowizny, korzyści gospodarcze lub wsparcie, w tym finansowanie i pomoc finansowa, są oparte na umowach międzynarodowych z rządem Federacji Rosyjskiej.”;

b) ust. 4 otrzymuje brzmienie:

„4. Dane państwo członkowskie informuje pozostałe państwa członkowskie oraz Komisję o każdym zezwoleniu udzielonym na podstawie ust. 3 lub 3a w terminie dwóch tygodni od udzielenia zezwolenia.”;

23) w art. 5v ust. 5 otrzymuje brzmienie:

„5. Państwa członkowskie informują Radę, Islandię, Liechtenstein, Norwegię i Szwajcarię o każdym przypadku naruszenia obowiązku ustanowionego w ust. 1.”;

24) w art. 7a dodaje się ustęp w brzmieniu:

„2. Obowiązek nałożony na Komisję na mocy ust. 1 lit. a) zawiesza się od dnia ...
[Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego] do dnia 14 lipca 2027 r.”;

25) art. 11 ust. 4 otrzymuje brzmienie:

„4. Na zasadzie odstępstwa od ust. 1 właściwe organy, w oparciu o indywidualną ocenę każdego przypadku, mogą zezwolić, do dnia 31 grudnia 2027 r., na zaspokojenie roszczenia wniesionego przez jedną z osób lub jeden z podmiotów i organów wskazanych w ust. 1 lit. b), na warunkach, jakie właściwe organy uznają za stosowne, oraz po ustaleniu, że zaspokojenie roszczenia jest absolutnie niezbędne do wycofania inwestycji z Rosji lub likwidacji działalności gospodarczej w Rosji.”;

26) w art. 11a ust. 1 otrzymuje brzmienie:

„1. Każda osoba, o której mowa w art. 13 lit. c) lub d), jest uprawniona do uzyskania, w postępowaniu sądowym przed właściwymi sądami państwa członkowskiego, odszkodowania, w tym do zwrotu kosztów prawnych, z tytułu bezpośrednich lub pośrednich szkód poniesionych przez tę osobę lub przez osobę prawną, podmiot lub organ będące własnością osoby, o której mowa w art. 13 lit. d), lub znajdujące się pod jej kontrolą, w wyniku roszczeń dochodzonych przed sądami w państwach trzecich przez osoby, podmioty lub organy, o których mowa w art. 11 ust. 1 lit. a), b), c) lub d), w związku z umową lub transakcją, których wykonanie zostało zakłócone, bezpośrednio lub pośrednio, w całości lub części, przez środki nałożone na podstawie niniejszego rozporządzenia, pod warunkiem że dana osoba nie ma skutecznego dostępu do środków ochrony prawnej w odpowiedniej jurysdykcji. Takiego odszkodowania można dochodzić od osób, podmiotów lub organów, o których mowa w art. 11 ust. 1 lit. a), b), c) lub d), które dochodziły swoich roszczeń przed sądami w państwie trzecim, lub od osób, podmiotów lub organów, które są właścicielami tych podmiotów lub organów lub sprawują nad nimi kontrolę.”;

27) w art. 11c ust. 1 otrzymuje brzmienie:

- „1. Żaden nakaz, zarządzenie, środek ochrony prawnej, wyrok ani inne orzeczenie sądowe lub decyzja administracyjna wydane na podstawie art. 248.1 lub 248.2 kodeksu postępowania arbitrażowego Federacji Rosyjskiej lub równoważnego ustawodawstwa rosyjskiego lub w związku z tymi artykułami lub tym ustawodawstwem ani żaden nakaz, zarządzenie, środek ochrony prawnej, wyrok ani inne orzeczenie sądowe lub decyzja administracyjna wydane przez rosyjski sąd lub organ na podstawie innych przepisów Federacji Rosyjskiej, zgodnie z którymi osoba, o której mowa w art. 13 lit. c) lub d), ponosi odpowiedzialność – umowną bądź deliktową lub na innej podstawie prawnej – lub które nadają, pośrednio lub bezpośrednio, skuteczność jakiegokolwiek roszczeniu, prawu lub rzekomemu zobowiązaniu wobec takiej osoby, także w związku z niewypłacalnością, upadłością, restrukturyzacją lub analogicznym postępowaniem, w związku z jakąkolwiek umową lub transakcją, których wykonanie zostało zakłócone, bezpośrednio lub pośrednio, w całości lub części, przez środki nałożone na podstawie niniejszego rozporządzenia, nie może być uznawany ani wykonywany, ani nie można nadać mu skuteczności w państwie członkowskim.”;

28) art. 11ca otrzymuje brzmienie:

„Artykuł 11ca

1. Bez uszczerbku dla art. 11a i 11b, w przypadku gdy osoba, o której mowa w art. 11 ust. 1 lit. a), b) lub c) niniejszego rozporządzenia, wszczęła postępowanie przed sądem rosyjskim w związku z jakąkolwiek umową lub transakcją, których wykonanie zostało zakłócone, bezpośrednio lub pośrednio, w całości lub części, przez środki nałożone na podstawie niniejszego rozporządzenia lub rozporządzenia (UE) nr 269/2014, z naruszeniem klauzuli jurysdykcji wyłącznej lub klauzuli arbitrażowej lub w sposób stanowiący nadużycie, na podstawie art. 248.1 lub art. 248.2 kodeksu postępowania arbitrażowego Federacji Rosyjskiej lub równoważnego ustawodawstwa rosyjskiego, lub innych przepisów Federacji Rosyjskiej lub w sposób udaremniający stosowanie unijnych środków ograniczających, przeciwko osobie fizycznej lub prawnej, podmiotowi lub organowi, o których mowa w art. 13 lit. c) lub d) niniejszego rozporządzenia, w celu uzyskania nakazu, zarządzenia, środka ochrony prawnej, wyroku lub innego orzeczenia sądu, osoba fizyczna lub prawna, podmiot lub organ, o których mowa w art. 13 lit. c) lub d) niniejszego rozporządzenia, są uprawnione do uzyskania, w postępowaniu sądowym przed właściwymi sądami państwa członkowskiego, orzeczenia sądowego nakazującego osobie wskazanej w art. 11 ust. 1 lit. a), b) lub c) niniejszego rozporządzenia:
 - a) niewszczynanie lub zaprzestanie prowadzenia takiego postępowania; lub
 - b) niedążenie do wykonania lub uznania nakazu, zarządzenia, środka ochrony prawnej, wyroku ani innego orzeczenia sądowego wydanego w jakiegokolwiek jurysdykcji, które zostały uzyskane lub mogłyby zostać uzyskane w ramach takiego postępowania, lub niepowoływanie się na nie.

2. Niewykonanie orzeczenia sądowego, o którym mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, skutkuje nałożeniem przez sąd kar finansowych proporcjonalnych do potencjalnej straty, jaką mogłaby ponieść osoba fizyczna lub prawna, podmiot lub organ, o których mowa w art. 13 lit. c) lub d) w wyniku takiego naruszenia. Płatności tych kar finansowych dokonuje się na rzecz osoby fizycznej lub prawnej, podmiotu lub organu, o których mowa w art. 13 lit. c) lub d) i które wniosły o wydanie tego orzeczenia sądowego.”;

29) w art. 12b wprowadza się następujące zmiany:

- a) w ust. 1 wyrażenie wprowadzające otrzymuje brzmienie:

„1. Na zasadzie odstępstwa od art. 2, 2a, 3, 3b, 3c, 3f, 3h i 3k właściwe organy mogą zezwolić na sprzedaż, dostawę lub przekazanie towarów i technologii wymienionych w załącznikach II, VII, X, XI, XVI, XVIII, XX i XXIII do niniejszego rozporządzenia oraz w załączniku I do rozporządzenia (UE) 2021/821, a także na sprzedaż, udzielenie licencji lub przekazanie w jakikolwiek inny sposób praw własności intelektualnej lub tajemnic przedsiębiorstwa, a także na przyznanie praw dostępu do wszelkich materiałów lub informacji chronionych w drodze praw własności intelektualnej lub stanowiących tajemnicę przedsiębiorstwa lub praw do ponownego wykorzystywania takich materiałów lub informacji, związanych z wyżej wymienionymi towarami i technologiami, do dnia 31 grudnia 2027 r., w przypadku gdy taka sprzedaż, taka dostawa lub takie przekazanie, udzielenie licencji, przyznanie praw dostępu lub praw do ponownego wykorzystania są absolutnie niezbędne do wycofania inwestycji z Rosji lub likwidacji działalności gospodarczej w Rosji, o ile spełnione są następujące warunki:”;

b) ust. 1a otrzymuje brzmienie:

„1a. Na zasadzie odstępstwa od art. 2, 2a, 3 i 3k właściwe organy mogą zezwolić na sprzedaż, dostawę lub przekazanie towarów i technologii wymienionych w załącznikach II, VII i XXIII do dnia 31 grudnia 2027 r., w przypadku gdy taka sprzedaż, dostawa, przekazanie lub dostarczanie są absolutnie niezbędne do wycofania inwestycji ze spółki joint venture zarejestrowanej lub utworzonej na podstawie prawa państwa członkowskiego przed dniem 24 lutego 2022 r. z udziałem rosyjskiej osoby prawnej, rosyjskiego podmiotu lub organu, i eksploatującej infrastrukturę gazociągową między Rosją a państwami trzecimi, lub na świadczenie pomocy technicznej, usług pośrednictwa, finansowania lub pomocy finansowej związanych z takimi towarami i technologiami absolutnie niezbędnymi do eksploatacji, podstawowej konserwacji, naprawy lub wymiany elementów rurociągu i powiązanej infrastruktury mających zasadnicze znaczenie dla wyżej wymienionego wycofania inwestycji.”;

c) w ust. 2 wyrażenie wprowadzające otrzymuje brzmienie:

„2. Na zasadzie odstępstwa od art. 3g i 3i właściwe organy mogą zezwolić na przywóz lub przekazanie towarów wymienionych w załącznikach XVII i XXI do dnia 31 grudnia 2027 r., w przypadku gdy taki przywóz lub takie przekazanie są absolutnie niezbędne do wycofania inwestycji z Rosji lub likwidacji działalności gospodarczej w Rosji, o ile spełnione są następujące warunki:”;

d) w ust. 2a wyrażenie wprowadzające otrzymuje brzmienie:

„2a. Na zasadzie odstępstwa od art. 5n właściwe organy mogą zezwolić na dalsze świadczenie usług w nim wymienionych do dnia 31 grudnia 2027 r., w przypadku gdy takie świadczenie usług jest absolutnie niezbędne do wycofania inwestycji z Rosji lub likwidacji działalności gospodarczej w Rosji, o ile spełnione są następujące warunki:”;

- 30) w załączniku IV wprowadza się zmiany określone w załączniku I do niniejszego rozporządzenia;
- 31) w załączniku VII wprowadza się zmiany określone w załączniku II do niniejszego rozporządzenia;
- 32) w załączniku XIV wprowadza się zmiany określone w załączniku III do niniejszego rozporządzenia;
- 33) w załączniku XXI wprowadza się zmiany określone w załączniku IV do niniejszego rozporządzenia;
- 34) w załączniku XXIX wprowadza się zmiany określone w załączniku V do niniejszego rozporządzenia;
- 35) w załączniku XLII wprowadza się zmiany określone w załączniku VI do niniejszego rozporządzenia;
- 36) w załączniku XLIV wprowadza się zmiany określone w załączniku VII do niniejszego rozporządzenia;
- 37) w załączniku XLV wprowadza się zmiany określone w załączniku VIII do niniejszego rozporządzenia;
- 38) w załączniku XLVII wprowadza się zmiany określone w załączniku IX do niniejszego rozporządzenia;
- 39) załącznik LVII dodaje się zgodnie z załącznikiem X do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie następnego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w ...

W imieniu Rady

Przewodniczący / Przewodnicząca

ZAŁĄCZNIK I

W załączniku IV do rozporządzenia (UE) nr 833/2014 wprowadza się następujące zmiany:

1) wpis 581 otrzymuje brzmienie:

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
„581.	SFT LLC Nazwa lokalna: Общество с Ограниченной Ответственностью »СФТ« (ООО »СФТ«) inne nazwy: Limited Liability Company SFT CFT; ООО SFT; Obshchestvo S Ogranichennoi Otvetstvennostyu SFT	Adres(-y): 115114, Moscow, Zamoskvorechye Municipal District, Kozhevnicheskaya Str., 10, Building 1, Federacja Rosyjska Numer telefonu: +7 (495) 995-71-08 Strona internetowa: https://cftech.ru/ Email: info@cftech.ru Numer identyfikacyjny: 7725842590 (numer identyfikacji podatkowej)	18.12.2023”;

2) dodaje się wpisy w brzmieniu:

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
„922.	LLC NTK Nazwa lokalna: ООО НТК	Adres: Room 3, Building 1, Lenin Avenue 21, 428003 Cheboksary, Chuvash Republic, Russian Federation Numer identyfikacyjny: 1215232483 (INN)	+
923.	Asialink Logistics LLC Inne nazwy: Aziyalink Logistics LLC; Asialink Shanghai Intl Logistics Co. Ltd Nazwa lokalna: ООО Азиялинк Логистикс	Adres(-y): Office 250, Floor 3, Butlerova Str. 17, 117342 Moscow, Federacja Rosyjska Office 229, Sheremetyevskoye Highway 6K, 141426 Khimki, Moscow Oblast, Russian Federation Numer telefonu: +8 800 222 75 52 Strona internetowa: https://asi-log.com ; https://asialink-logistics.com E-mail: request@asi-log.com Numer identyfikacyjny: 9728024860 (INN)	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
924.	LLC Korvet SPB Nazwa lokalna: ООО Корвет СПб	Adres: Office 79, Building B, Ivana Fomina Str. 6, 194295 Saint Petersburg, Russian Federation Numer telefonu: +7 812 2143858 Strona internetowa: http://corvetspb.ru E-mail: info@corvetspb.ru Numer identyfikacyjny: 7802537882 (INN)	+
925.	Pixel Devices Limited	Adres: 16/F, New Hennessey Tower, 263 Hennessey Road, Wanchai, Hongkong Numer telefonu: +852 3959 8125 Strona internetowa: http://pixel-devices.com E-mail: info@pixel-devices.com Numer identyfikacyjny: 2569276 (TRN); 68097356 (BRN)	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
926.	Mastel Makina Ithalat Ihracat Limited Sirketi	Adres(-y): No. 9, Block A, Selenium Retro 9, Chobancheshme e5 No. 16/1, Atakoy 7-8-9-10 District, 34203 Bakirkoy, Istanbul, Republika Turcji; No. 18/20/1 Beyazit Mahallesi Kalcilar Sokak, 34126 Fatih, Istanbul, Republika Turcji Numer telefonu: +90 501 000 00 47 Strona internetowa: https://www.mastelmakina.com E-mail: info@mastelmakina.com Numer identyfikacyjny: 145225-5	+
927.	LLC TMK Inna nazwa: LLC Trademicrocomponent Nazwa lokalna: ООО ТМК; ОБЩЕСТВО С ОГРАНИЧЕННОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТЬЮ ТРЕЙДМИКРОКОМПОНЕНТ	Adres: Room V, Office 25b, Building 13, Floor 8, Akademika Koroleva Str., Municipal District Ostankinsky, 129515, Moscow, Russian Federation Numer telefonu: +7 985 6823802 Strona internetowa: www.tmc-msc.ru E-mail: info.@tmc-msc.ru Numer identyfikacyjny: 9717092033 (INN)	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
928.	LLC KB LIS Inna nazwa: LLC CB Lis Nazwa lokalna: ООО КБ Лис	Adres: Office 511, 17 Vsevolozhsky Avenue, 188640 Vsevolozhsk, Leningrad Oblast, Russian Federation Numer telefonu: +7 812 2141287 Strona internetowa: http://kblis.ru E-mail: sales@kblis.ru Numer identyfikacyjny: 4706059162 (INN)	+
929.	RLVT Tula Inne nazwy: LLC Russian Laboratory of Air Transport; Russian Air Transport Laboratory LLC; LLC Russkaya Laboratoriya Vozdushnogo Transporta Nazwa lokalna: ООО РЛВТ	Adres: Office 3, Building 3d, Ryazanskaya Str., 300026, Tula Oblast, Tula City, Russian Federation Numer telefonu: +7 953 9599991 E-mail: company@ovod71.ru Numer identyfikacyjny: 7100027464 (INN); 1227100012369 (OGRN)	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
930.	OKB Astron Inne nazwy: OKB Astron JSC; JSC Optical and Mechanical Design Bureau Astron; AO OKB ASTRON Nazwa lokalna: AO OKB Астрон	Adres(-y): Room 3, Artema Str. 2b, 283086 Donetsk City, tymczasowo okupowane terytorium Doniecka, Ukraina; Parkovaya St. 1, 140080 Lytkarino, Moscow Oblast, Russian Federation Numer(-y) telefonu: +7 495 2151382; +7 495 2151379 Strona internetowa: https://astrohn.ru/ E-mail: info@astrohn.ru Numer identyfikacyjny: 5027224977 (INN)	+
931.	Xiefeng (HK) Int'l Electronics Ltd. Nazwa lokalna: 攜豐(香港)國際電子有限公司	Adres: Room A, 3/F, Wing Tat Commercial Building, 121-125 Wing Lok Str., Sheung Wan, Hongkong Numer identyfikacyjny: 37624249 (BRN); 1108242 (TRN)	+
932.	Corp-Link International Forwarding Ltd. Nazwa lokalna: 聯盈國際物流有限公司	Adres: Flat A1, 2/F Wing Cheung Industrial Building, 58-70 Kwai Cheong Road, Hongkong Strona internetowa: www.corplink-logistics.com Numer identyfikacyjny: 50664436 (BRN); 1336155 (TRN)	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
933.	Dalian Unimatic Trading Co. Ltd. Inna nazwa: Dalian Youmante Trading Co. Ltd Nazwa lokalna: 大连尤曼特贸易有限公司	Adres: Room 321-01, 3rd Floor, No. 199 Zhuangda Road, Changsheng Str., Zhuanghe City, Dalian City, Liaoning Province, Chińska Republika Ludowa Numer identyfikacyjny: 91210283MAC567EQ70 (USCC)	+
934.	Altegrity LLC Nazwa lokalna: ООО Альтегрити	Adres: Office 1TS, Building 11, 4th Magistralnaya Str., Khoroshevsky Municipal District, 123308 Moscow, Russian Federation Numer telefonu: +7 495 9847144 Numer identyfikacyjny: 7716619740 (INN); 5087746394269 (OGRN)	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
935.	Shenzhen Yilian Technology Development Co. Ltd Nazwa lokalna: 深圳市易连科技开发有限公司	Adres: Floor 6, Building 5, Rundongsheng Industrial Zone 467, Xixiang Section of National Highway 107, Longteng Community, Xixiang Subdistrict, Bao'an District, 518100 Shenzhen, Guangdong Province, Chińska Republika Ludowa Numer telefonu: +86 13392854255 Strona internetowa: https://www.e-lines.cn/ E-mail: info@e-lines.cn Numer identyfikacyjny: 91440300061413490Q (USCC)	+
936.	KCONE International Trade Ltd. Nazwa lokalna: 鯤宸國際貿易有限公司	Adres: Room 101A, 1/F Genplas Industrial Building, 56 Hoi Yuen Road, Kwun Tong, Kowloon, Hongkong Numer identyfikacyjny: 75088396 (BRN); 3256373 (TRN)	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
937.	Alfatrex Dis Ticaret Limited Sirketi	Adres: Ataköy 7. 8. 9. 10. Kısım Mahallesi, Çobançeşme E5 Yanyol Caddesi, No:22/1, Nef22 A Blok, Daire No: 227, 34158 Bakırköy, Istanbul, Republika Turcji Strona internetowa: www.alfatrex.com.tr Numer identyfikacyjny: 411319-5	+
938.	Guangzhou Feiren Logistics Co. Ltd. Inna nazwa: Feiren Logistics (Guangzhou) Co. Ltd Nazwa lokalna: 广州市飞仁物流有限公司	Adres(-y): Room 106, 1st Floor, Dishen Warehouse, No. 221 Tongjia Road, Tongde Str., Baiyun District, 510405 Guangzhou, Chińska Republika Ludowa Numer telefonu: +86 36513456 Numer identyfikacyjny: 91440101687679653R (USCC)	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
939.	LLC Exima MSK Inna nazwa: Eksima MSK Nazwa lokalna: ООО ЭКСИМА МСК	Adres: Apartment 64, Building 1, Gorbunova Str. 17, Mozhaisky Municipal District, 121596 Moscow, Russian Federation Numer telefonu: +7 495 5454686 Strona internetowa: https://exima-msk.com/ E-mail: info@exima-msk.com Numer identyfikacyjny: 9731097379 (INN), 1227700483350 (OGRN)	+
940.	Newton-ITM LLC Inne nazwy: Nyuton-ITM; Neyuton ITM; LLC Neyuton ITM; Engineering Center SDM LLC Nazwa lokalna: ООО НЬУТОН-ИТМ	Adres(-y): Room 4N/3, Office 303, Building 31, Mira Avenue 102, 129626, Moscow, Russian Federation; Workshop 11a, Tsentralnaya Str., 81 Novoseltsovo Village, Mytishchi, Moscow, Russian Federation Numer telefonu: +7 495 280 05 88 Strona internetowa: https://www.newton-itm.com/ E-mail: newton-itm@newton-itm.com ; info@newton-itm.com Numer identyfikacyjny: 5032295067 (INN)	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
941.	JSC Elecond Inna nazwa: JSC Elecond Nazwa lokalna: АО Электонд	Adres: Kalinina Str. 3, 427968 Sarapul, Russian Federation Numer telefonu: +7 341 4729989; +7 341 4729977 Strona internetowa: https://elecond.ru/ E-mail: elecond-market@elcudm.ru Numer identyfikacyjny: 1827003592 (INN)	+
942.	LLC Uralshina Inne nazwy: LLC Ural Tire Plant; Uralskii Shinnyi Zavod Nazwa lokalna: ООО Уралшина	Adres: Building 76, Blagodatskaya Str., Yekaterinburg, 620087, Sverdlovsk Oblast, Russian Federation Numer telefonu: +7 343 2641200; +7 343 2641256; +7 343 2641119 Strona internetowa: https://uralshina.ru/ E-mail: shina@uralshina.ru ; sbit@uralshina.ru ; snab@uralshina.ru ; rabota@uralshina.ru Numer identyfikacyjny: 6674134107 (INN)	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
943.	LLC Metall Service Nazwa lokalna: ООО Металл Сервис	Adres: Apartment 1, 60 Eletskaia Str., Tambov, 392009, Tambov Oblast, Russian Federation Numer telefonu: +7 800 200 68 21 Strona internetowa: https://mc24.ru/ E-mail: info@mc24.ru Numer identyfikacyjny: 6829008267 (INN)	+
944.	LLC PE-5 Inna nazwa: LLC Polyezny Element-5 Nazwa lokalna: ООО ПЭ-5	Adres: Block 1, Building 1, 2nd Karacharovskaya Str., 109202, Moscow, Russian Federation Strona internetowa: www.pe-5.ru Numer identyfikacyjny: 9721206357 (INN)	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
945.	LLC NPP Inject Inne nazwy: LLC Research and Production Enterprise Inject, Nauchno-Proizvodstvennoe Predpriyatie Inzhekt Nazwa lokalna: ООО НПП „ИНЖЕКТ”	Adres: Office 1, Building 3a, Elmashevskaya Str., Saratov, 410033, Saratov Oblast, Russian Federation Strona internetowa: https://nppinject.ru/ Numer identyfikacyjny: 6453142068 (INN)	+
946.	Chongqing Giaero Electrical Co. Ltd Inna nazwa: Chongqing Guihang Electrical Appliance Co., Ltd Nazwa lokalna: 重庆贵航电器有限公司	Adres(-y): No 68 Kecheng Road, Jiulongpo District, 400039 Chongqing, Chińska Republika Ludowa; No 99 Kecheng Road, Jiulongpo District, 400039 Chongqing, Chińska Republika Ludowa Numer telefonu: +86 02368646608 Strona internetowa: https://cqguihang.com/ E-mail: guihangcq@163.com Numer identyfikacyjny: 91500107345943637F (USSC)	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
947.	Coskuno LLC Nazwa lokalna: ООО Джошкуноз Алабуга	Adres: Building 4/2, Sh-2 Str. (Alabuga Special Economic Zone), Yelabuga City, Yelabuga Municipal District, Republic of Tatarstan, 423601, Russian Federation Numer telefonu: +7 85557 53434 Strony internetowe: https://www.coskuno.ru/ru E-mail: alabuga@coskuno.ru Numer identyfikacyjny: 1646033764 (INN)	+
948.	SSC Alabuga LLC Nazwa lokalna: ООО СМЦ Алабуга	Adres: Building 4/5, Sh-2 Str. (Alabuga Special Economic Zone), Yelabuga City, Yelabuga Municipal District, Republic of Tatarstan, 423601, Russian Federation Numer telefonu: +7 85557 53434 Numer identyfikacyjny: 1646043603 (INN)	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
949.	CETS LLC Inna nazwa: CETS LLC Coskunoz Engineering & Technological Solutions Nazwa lokalna: ООО Джетс	Adres: Office 14, 5 Universitetskaya Str., Innopolis, 420500, Russian Federation Numer telefonu: +7 85557 53434 Strona internetowa: https://www.cets.ru/eng/ E-mail: info@cets.ru Numer identyfikacyjny: 1683001288 (INN)	+
950.	AAA China Limited Inna nazwa: Shenzhen Wanma International Freight Forwarding Co., Ltd.	Adres: Room 1201, Baihuo Plaza West Building, No. 3020 Shennan Road E, 518001 Shenzhen, Chińska Republika Ludowa Numer telefonu: +86 755 82192157 Strona internetowa: https://www.aaalogisticsgroup.com/ Numer identyfikacyjny: 91440300570016397Q (USCC)	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
951.	Shenzhen Wanma International Freight Forwarding Co., Ltd. inna nazwa: AAA China Limited Nazwa lokalna: 深圳市万马国际货物运输代理有限公司	Adres: Room 1201, Baihuo Plaza West Building, No. 3020 Shennan Road E, 518001 Shenzhen, Chińska Republika Ludowa Numer telefonu: +86 755 82192157 Strona internetowa: https://www.aaalogisticsgroup.com/ Numer identyfikacyjny: 91440300MA5GJRF36 (USCC)	+
952.	Vik Test LLC Nazwa lokalna: ООО Вик Тест	Adres: Volokolamskoye Shosse 116, Building 1, Floor 2, Room 261, 125371 Moscow, Russian Federation Numer telefonu: +7 499 3908869 Strona internetowa: http://viktest.ru/ E-mail: info@viktest.ru Numer identyfikacyjny: 7726383596 (INN)	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
953.	JSC Tyazhmash Nazwa lokalna: АО Тяжмаш	Adres: Building 13, Gidroturbinnaya Str., Syzran, 446010, Samara Oblast, Russian Federation Numer telefonu: +7 8464 378109; +7 8464 378999; +7 8464 977577 Strona internetowa: https://tyazhmash.com/en/ E-mail: info@tyazhmash.com Numer identyfikacyjny: 6325000660 (INN)	+
954.	Luoyang Shennai Import & Export Trading Co., Ltd. Nazwa lokalna: 洛阳申耐进出口贸易有限公司	Adres(-y): Room 1101, Building 2, Beihang Science and Technology Park, Jiudu West Road, High-tech Zone, Luoyang, Chińska Republika Ludowa; Block 302, Building 39, Area B3, China (Henan) Pilot Free Trade Zone (FZT), Luoyang, Chińska Republika Ludowa Numer telefonu: +86 13837997923 Strona internetowa: https://www.luoyangsndl.cn/lianxi/ E-mail: luoyangsndl@163.com Numer identyfikacyjny: 91410300MA46U5JD4J (USCC)	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
955.	Suzhou Goodwill Machinery Equipment Co. Ltd. Inne nazwy: Suzhou Gedewei Machinery Equipment Co., Ltd.; Suzhou Godeway Machinery Equipment Co. Ltd. Nazwa lokalna: 苏州歌得维机械设备有限公司有限公司	Adres: 21 Xiexin Road, New District, Suzhou City, 215163, Jiangsu Province, Chińska Republika Ludowa Numer telefonu: +86 189 12765130 Strona internetowa: http://goodwillme.cn E-mail: info@goodwillme.cn Numer identyfikacyjny: 91320505MA1WT5KL9D (USCC)	+
956.	Zepto Microwave and Chip Devices Assembly LLP	Adres: Plot No. Cp 09, Sector 08, Manesar, Gurugram, 122052, Haryana, Republika Indii Strona internetowa: http://zeptomicrowave.com/contact.php E-mail: support@zeptomicrowave.com; richagarg@zeptomicrowave.com Numer identyfikacyjny: AAJ-2354 (numer w rejestrze handlowym)	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
957.	Dalian Unitech Trading Co. Ltd. Inne nazwy: Dalian Unitek Trading Co., Ltd, Dalian Unitec Trading Co., Ltd Nazwa lokalna: 大连尤尼泰克贸易有限公司	Adres: 38A-34, Fuqian Road, Yangjia Manchu Township, Wafangdian city, Liaoning Province, Dalian City, Chińska Republika Ludowa Numer identyfikacyjny: 91210242MACN44NL0X (USCC)	+
958.	ZENIT LLC Nazwa lokalna: ООО ЗЕНИТ	Adres: Building 7, Room 529, Dimitrova Avenue, Novosibirsk, 630132, Federacja Rosyjska Numer telefonu: +7 916 6726258 Numer identyfikacyjny: 7708317135 (INN)	+
959.	Nova Proekt LLC Inna nazwa: Nova Project LLC Nazwa lokalna: Нова проект Жоопкерчилиги чектелген коому	Adres: Ibraimov Str. 115, Sverdlov District, 720001, Bishkek, Republika Kirgiska Numer identyfikacyjny: 00908202210145 (TIN)	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
960.	JSC Trek Nazwa lokalna: АО Трэк	Adres: Office 54, Room 1, Building 1-n, Aleksandra Matrosova Str., Saint Petersburg, 194100, Federacja Rosyjska Numer identyfikacyjny: 7731374420 (INN)	+
961.	Yiwu Weishuo Import and Export Co., Ltd. Nazwa lokalna: 义乌市卫硕进出口有限公司	Adres: Floor 30, Suite B, Bingwang Road, 3004-1, Jinhua, 321000, Chińska Republika Ludowa Numer identyfikacyjny: 91330782MA7L2R37X9 (USCC)	+
962.	Interlink Freight Agency LLC	Adres: Office CMT1070, Cargo Village, Cargo Mega Terminal, Dubai International Airport, Dubai, Zjednoczone Emiraty Arabskie Numer telefonu: +971 55 7910800 Strona internetowa: https://interlinkgulf.com/ E-mail: info@interlinkgulf.com Numer identyfikacyjny: 1028186 (TRN)	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
963.	LLC Rama Group Nazwa lokalna: Рама Групп жоопкерчилиги чектелген коому	Adres: Gogol Str. 28, Sverdlov District, 720021, Bishkek, Republika Kirgiska Numer identyfikacyjny: 02002202310071 (TIN)	+
964.	Shisan Ltd. Inna nazwa: Shisan LLC Nazwa lokalna: Шисан жоопкерчилиги чектелген коому	Adres: Gogol Str. 28, Sverdlov District, 720021, Bishkek, Republika Kirgiska Numer identyfikacyjny: 02207202210262 (TIN)	+
965.	RBG Solutions FZE Nazwa lokalna: آر بي جي للحلول م م ح	Adres: Business Centre, Sharjah Publishing City Free Zone, Sharjah, Zjednoczone Emiraty Arabskie Numer identyfikacyjny: 4203387.01 (nr licencji)	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
966.	TOO TauKZ Inne nazwy: TOO TawKZ; TauKZ LLP; TawKZ LLP Nazwa lokalna: Товарищество с ограниченной ответственностью „ТайКЗ”	Adres: Building 19, Amangeldi Imanov Str., Baikonur District, 10005 Astana City, Republika Kazachstanu Numer telefonu: +7 7021041735 Strona internetowa: www.taw.kz E-mail: sales@taw.kz Numer identyfikacyjny: 230540019530 (BIN)	+
967.	JSC Berg AB Nazwa lokalna: АО Берг АБ	Adres(-y): 12th Floor, Sadovniki Str. 2, 115487 Moscow, Federacja Rosyjska; Unit 2, Building 1, Sadovniki Str. 4, 115487 Moscow, Federacja Rosyjska Numer telefonu: +7 495 2233070 Strona internetowa: https://bergab.ru/ E-mail: skf@bergab.ru; bergab@yandex.ru Numer identyfikacyjny: 7725237190 (INN)	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
968.	KBR Tekhnologii TOO Inna nazwa: KBR Technologies LLP Nazwa lokalna: TOO КБР-ТЕХНОЛОГИИ	Adres: Ul. G. Musrepova Str. 34B Petropavl, Republic of Kazakhstan Numer telefonu: +7 7773256532 Numer identyfikacyjny: 220540015774 (BIN)	+
969.	Falcon Toolings	Adres: 205-1 and 2, Kuttai Thottam, Kalapatti, 641048 Coimbatore, Tamil Nadu, Republika Indii Numer telefonu: +91 422 2666156 Strony internetowe: https://www.falcontoolings.in/ https://www.falcontoolings.com/ E-mail: sales@falcontoolings.com Numer identyfikacyjny: 33AAAFF7255L1ZC (nr GST)	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
970.	Suvari Global Endustriyel Ekipmanlar İthalat İhracat Ticaret Limited Şirketi	Adres: Summer Park Sitesi A D13, No. 8A Oba Mahallesi, 225 Sokak, Alanya, 07400, Antalya, Republika Turcji Numer identyfikacyjny: 26722 (numer w rejestrze handlowym), 7881047729 (TIN)	+
971.	Uzay Group Dis Ticaret Limited Sirketi Inna nazwa: Uzay Group Havacılık Ve Dis Ticaret Limited Sirketi	Adres: Akbati Avm A Blok D:314 No:6 Koza Mahallesi 1655, Sokak Esenyurt, 34538 Istanbul, Marmara, Republika Turcji Numer telefonu: +90 212 8525355 Strona internetowa: www.uzaygroup.com.tr E-mail: info@uzaygroup.com.tr Numer identyfikacyjny: 985592 (numer w rejestrze handlowym (Istanbul Merkez))	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

Numer	Nazwa	Informacje umożliwiające identyfikację	Data umieszczenia w wykazie
972.	CJSC Marine Bridge and Navigation Systems Nazwa lokalna: АО МОРСКИЕ НАВИГАЦИОННЫЕ СИСТЕМЫ	Adres: 19 Promyshlennaya Str., 198095 Saint-Petersburg, Federacja Rosyjska Numer telefonu: +7 812 3203840 Strona internetowa: https://mnsspb.ru/ E-mail: mns@mnsspb.ru Numer identyfikacyjny: 7805013333 (INN)	“”;

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

ZAŁĄCZNIK II

W załączniku VII do rozporządzenia (UE) nr 833/2014 wprowadza się następujące zmiany:

- 1) w części A kategoria III część 1 (Telekomunikacja) sekcja X.A.III.101 (Urządzenia telekomunikacyjne) dodaje się pozycje w brzmieniu:
 - „j. systemy i urządzenia wykorzystujące częstotliwości radiowe, niewymienione w rozporządzeniu (UE) 2021/821, podzespoły i akcesoria specjalnie zaprojektowane lub zmodyfikowane do realizacji jakichkolwiek z następujących zastosowań:
 - a. przejmowanie sterowania bezzałogowymi statkami powietrznymi i kontroli nad nimi;
 - b. celowe i wybiórcze zakłócanie, eliminowanie, tłumienie, osłabianie lub zniekształcanie sygnałów częstotliwości radiowej do celów sterowania bezzałogowymi statkami powietrznymi i kontroli nad nimi;
 - c. wykorzystywanie szczególnych cech protokołu częstotliwości radiowej wykorzystywanego przez bezzałogowe statki powietrzne w celu zakłócania ich czynności.

Uwaga techniczna:

Takie systemy i urządzenia mogą obejmować zagłuszacze częstotliwości radiowych, analizatory protokołów, urządzenia do transmisji fałszywych sygnałów (spoofing), systemy przechwytywania, anteny kierunkowe, platformy radiostacji programowalnych (SDR), moduły walki radioelektronicznej oraz związane z nimi oprogramowanie sterujące lub oprogramowanie układowe specjalnie dostosowane do zastosowań związanych ze zwalczaniem bezzałogowych statków powietrznych.”;

- 2) w części A kategoria IX (Materiały specjalne i związane z nimi urządzenia) dodaje się sekcję w brzmieniu:

„X.C.IX.018 Samoprzylepne płyty, arkusze, folie, taśmy, pasy i inne płaskie kształty, niewymienione w rozporządzeniu (UE) 2021/821, posiadające wszystkie następujące cechy:

- a. maksymalna temperatura robocza powyżej 413,15 K (140 °C) i minimalna temperatura robocza poniżej 233,15 K (-40 °C); oraz
- b. spełniające wszystkie poniższe kryteria, mierzone zgodnie z normą ASTM E595 lub „normami równoważnymi”:
 1. „całkowita utrata masy” (TML) nie przekracza 1,0 %; oraz
 2. „zebrany lotny materiał kondensacyjny” (CVCM) nie przekracza 0,10 %.

Uwagi techniczne:

1. Do celów kontroli X.C.IX.018 „całkowita utrata masy” (TML) oznacza procentowe zmniejszenie masy próbki spowodowane ulatnianiem się materiałów w określonych warunkach próżni i w określonych warunkach temperaturowych zgodnie z normą ASTM E595 lub „normami równoważnymi”.

$$TML (\%) = \frac{M_i - M_f}{M_i} \times 100$$

Gdzie:

M_i = początkowa masa próbki

M_f = końcowa masa próbki po wystawieniu na działanie próżni

2. Do celów kontroli X.C.IX.018 „zebrany lotny materiał kondensacyjny” (CVCM) oznacza odsetek materiału lotnego odgazowanego z badanej próbki, który skrapla się na określonym kolektorze utrzymywanym w kontrolowanej temperaturze.

$$CVCM (\%) = \frac{M_c}{M_i} \times 100$$

Gdzie:

M_c = masa zebrana na płytce kolektora

M_i = początkowa masa próbki

X.C.IX.019 Proszek niklu, nikiel metaliczny i stopy o zawartości niklu wynoszącej co najmniej 50 % wagowo, inne niż określone we wspólnym wykazie uzbrojenia lub w rozporządzeniu (UE) 2021/821.

X.C.IX.020 Proszek berylu o zawartości berylu wynoszącej co najmniej 50 % wagowo, inne niż określone we wspólnym wykazie uzbrojenia lub w rozporządzeniu (UE) 2021/821.”;

- 3) w części A kategoria VII (Kosmonautyka, aeronautyka i napęd) dodaje się sekcje w brzmieniu:

„X.A.VII.004 Serwomotory o stosunku momentu obrotowego do masy wynoszącym co najmniej 0,16.

Uwaga techniczna:

*Stosunek momentu obrotowego do masy oblicza się z uwzględnieniem momentu obrotowego w kgf*cm oraz masy w g.*

X.A.VII.005 Wyrzutnie bezzałogowych statków powietrznych oraz ich części, inne niż określone we wspólnym wykazie uzbrojenia lub w rozporządzeniu (UE) 2021/821.

X.A.VII.006 Sprzęt do obsługi naziemnej bezzałogowych statków powietrznych.

X.A.VII.007 Systemy „zakończenia lotu” i ich specjalnie zaprojektowane podzespoły.

Uwaga: Kontrola ta obejmuje cyfrowe i analogowe standardy komunikacji dla systemów „zakończenia lotu”, w tym szyfrowane tryby pracy.

Uwagi techniczne:

1. *Do celów tej kontroli „zakończenie lotu” może obejmować kontrolowane zniżanie, samozniszczenie bezzałogowego statku powietrznego lub rakiety, lub detonację głowicy bojowej w celu zminimalizowania ryzyka strat pobocznych.*
2. *Do celów tej kontroli podzespoły obejmują sprzęt naziemny i pokładowy, wzбудniki poleceń, kodery, sterowniki wzmacniaczy, odbiorniki weryfikujące polecenia, wzmacniacze, nadajniki, dekodery i odbiorniki.*

X.D.VII.003 „Oprogramowanie” do „użytkowania” urządzeń objętych kontrolą według pozycji X.A.VII.006 lub X.A.VII.007.”.

ZAŁĄCZNIK III

W załączniku XIV do rozporządzenia (UE) nr 833/2014 dodaje się wpisy w brzmieniu:

Nazwa osoby prawnej, podmiotu lub organu	Wejście w życie
„Joint Stock Company Commercial Bank Energobank	+
Joint Stock Company Bank Finservice	+
Commercial Bank Moskommertsbank	+
Joint Stock Company Ingo Bank	+
Joint Stock Company Realist Bank	+
Joint Stock Company Bank United Capital	+
Joint Stock Company Togliattikhibank	+
Limited Liability Company Cifra Bank	+
Joint Stock Company Databank	+
Joint Stock Commercial RosDorBank	+
Public Joint Stock Company YUG-Invest Bank	+
Joint Stock Company Auto Finance Bank	+
Commercial bank Renaissance Credit (Limited Liability Company)	+
Public Joint Stock Company Commercial Bank Primorye	+
Public Joint Stock Company Transcapitalbank	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego + 20 dni.

Nazwa osoby prawnej, podmiotu lub organu	Wejście w życie
Joint Stock Company Bank National Standard	+
Public Joint Stock Company National Bank Trust	+
Joint Stock Company Chelindbank	+
Joint Stock Company Koshelev-Bank	+
Joint Stock Commercial Bank International Financial Club – MFK Bank	+
Joint Stock Commercial Bank Unistream	+
Joint Stock Company SPB Bank	+
Joint Stock Company Gazenergbank	+
Public Joint Stock Company Commercial Bank Center-Invest	+
Joint Stock Company Commercial Bank Modulbank	+
Limited Liability Company Bank Round	+
Joint Stock Commercial Bank Agropromcredit	+
Joint Stock Company Bank Accept	+
Joint Stock Company Interprogressbank	+
Joint-Stock Commercial Bank „Forshtadt”	+
Joint Stock Company Belgorodsotsbank	+
Limited Liability Company CMRBank	+
Joint Stock Company Credit Ural Bank	+++.

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego + 20 dni.

ZAŁĄCZNIK IV

W załączniku XXI do rozporządzenia (UE) nr 833/2014 wprowadza się następujące zmiany:

1) dodaje się wpisy w brzmieniu:

Kod CN	Nazwa towaru
„2603	Rudy i koncentraty miedzi
2604	Rudy i koncentraty niklu
2607	Rudy i koncentraty ołowiu
2616	Rudy i koncentraty metali szlachetnych
2817	Tlenek cynku; nadrtlenek cynku
2819	Tlenki i wodorotlenki chromu
3803	Olej talowy, nawet oczyszczony
7001	Sztuczka i inne odpady i złom szklany, z wyłączeniem lamp elektronopromieniowych lub innego szkła aktywowanego objętych pozycją 8549; masa szklana
7002	Szkło w postaci kulek (innych niż mikrokulki objęte pozycją 7018), prętów lub rur, nieobrobione
7003	Szkło lane i walcowane, w arkuszach lub kształtkach, nawet z warstwą pochłaniającą, odblaskową lub przeciwooblaskową, ale nieobrobione inaczej
7004	Szkło ciągnione i dmuchane, w arkuszach, nawet z warstwą pochłaniającą, odblaskową lub przeciwooblaskową, ale nieobrobione inaczej
7006	Szkło objęte pozycją 7003, 7004 lub 7005, gięte, o obrobionych krawędziach, grawerowane, wiercone, emaliowane lub inaczej obrobione, ale nieobramowane ani nieoprawione w inne materiały
7008	Wielościennie elementy izolacyjne ze szkła
7009	Lustra, nawet w ramach, włącznie z lusterkami wstecznymi

Kod CN	Nazwa towaru
7011	Szklane osłony (włącznie z bańkami i rurkami), otwarte, oraz ich szklane części, bez wyposażenia, do lamp elektrycznych i źródeł światła, lamp elektronopromieniowych lub tym podobnych
7013	Wyroby ze szkła, w rodzaju stosowanych do celów stołowych, kuchennych, toaletowych, biurowych, dekoracji wnętrz lub podobnych celów (inne niż te objęte pozycją 7010 lub 7018)
7014	Wyroby sygnalizacyjne ze szkła i elementy optyczne ze szkła (inne niż te objęte pozycją 7015), nieobrobione optycznie
7015	Szklą zegarowe lub zegarkowe oraz podobne szkła, szkła do okularów korekcyjnych lub niekorekcyjnych, zakrzywione, gięte, wydrążone lub tym podobne, nieobrobione optycznie; wydrążone kule szklane i ich segmenty, do produkcji takich szkieł
7016	Kształtki chodnikowe, płyty, cegły, pustaki, cegły znormalizowane, dachówki i pozostałe artykuły, ze szkła prasowanego lub formowanego, nawet zbrojonego, w rodzaju stosowanych do celów budowlanych lub konstrukcyjnych; kostki szklane i pozostała drobnica szklana, nawet na podłożu, na mozaiki lub do podobnych celów dekoracyjnych; okna witrażowe i tym podobne; szkło wielokomórkowe lub piankowe w blokach, taflach, płytach, formowane w kokilach lub podobnych postaciach
7017	Wyroby laboratoryjne, higieniczne lub farmaceutyczne, szklane, nawet skalowane lub kalibrowane
7018	Paciorki szklane, imitacje pereł, imitacje kamieni szlachetnych i półszlachetnych i podobna drobnica szklana oraz artykuły z niej, inne niż sztuczna biżuteria; szklane oczy, inne niż artykuły protetyczne; statuetki i pozostałe ozdoby ze szkła obrobionego na palniku, inne niż sztuczna biżuteria; kuleczki szklane o średnicy nieprzekraczającej 1 mm
7020	Pozostałe artykuły ze szkła
7901	Cynk nieobrobiony plastycznie
8707	Nadwozia (włączając kabiny), do pojazdów silnikowych objętych pozycjami od 8701 do 8705
8708	Części i akcesoria do pojazdów silnikowych objętych pozycjami od 8701 do 8705”;

2) wpis dotyczący kodu CN 4302 otrzymuje brzmienie:

Kod CN	Nazwa towaru
„ex 4302	Skóry futerkowe garbowane lub wykończone (włącznie z łbami, ogonami, łapami i pozostałymi częściami lub kawałkami), z wyjątkiem skór sobóla tajgowego (<i>Martes zibellina</i>), niepołączone lub połączone (bez dodatków z innych materiałów), inne niż te objęte pozycją 4303”.

ZAŁĄCZNIK V

Załącznik XXIX do rozporządzenia (UE) nr 833/2014 otrzymuje brzmienie:

„ZAŁĄCZNIK XXIX

Część A – Wykaz produktów i państw trzecich, o których mowa w art. 3n ust. 6b lit. b)

Zakres zwolnienia	Data rozpoczęcia stosowania	Data wygaśnięcia
Transport statkiem do Japonii, pomoc techniczna, usługi pośrednictwa, finansowanie lub pomoc finansowa związana z takim transportem ropy naftowej objętej kodem CN 2709 00 zmieszanej z kondensatem, pochodzącej z Projektu Sachalin-2 (Сахалин-2), zlokalizowanego w Rosji.	5 grudnia 2022 r.	31 marca 2028 r.

Część B – Wykaz produktów i państw trzecich, o których mowa w art. 3ra ust. 5

Zakres zwolnienia	Data rozpoczęcia stosowania	Data wygaśnięcia
Transport statkiem do Japonii, pomoc techniczna, usługi pośrednictwa, finansowanie lub pomoc finansowa związana z takim transportem skroplonego gazu ziemnego objętego kodem CN 2711 11 00, pochodzącego z Projektu Sachalin-2 (Сахалин-2), zlokalizowanego w Rosji.	+	31 marca 2028 r.
Transport statkiem do Republiki Korei, pomoc techniczna, usługi pośrednictwa, finansowanie lub pomoc finansowa związana z takim transportem skroplonego gazu ziemnego objętego kodem CN 2711 11 00, pochodzącego z Projektu Sachalin-2 (Сахалин-2), zlokalizowanego w Rosji.	+	31 marca 2028 r.

”.

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

ZAŁĄCZNIK VI

W załączniku XLII do rozporządzenia (UE) nr 833/2014 wprowadza się następujące zmiany:

1) wpis 629 otrzymuje brzmienie:

	Nazwa statku	Numer IMO	Powody umieszczenia w wykazie	Data rozpoczęcia stosowania
„629.	STORMBRINGER (dawniej KRITI VIGOR)	9290397	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, z zastosowaniem nieprzepisowych praktyk żeglugowych i praktyk żeglugowych wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej A.1192(33)	24.4.2026”;

2) dodaje się wpisy w brzmieniu:

	Nazwa statku	Numer IMO	Powody umieszczenia w wykazie	Data rozpoczęcia stosowania
„652.	ALEKSEY KOSYGIN	9904546	Art. 3s ust. 2 lit. c): są eksploatowane w taki sposób, że wspierają lub wspomagają działania lub polityki na rzecz eksploatacji, rozwoju lub ekspansji sektora energetycznego w Rosji, w tym infrastruktury energetycznej	+
653.	ANAYA	9326885	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

	Nazwa statku	Numer IMO	Powody umieszczenia w wykazie	Data rozpoczęcia stosowania
654.	LUCH	9317315	Art. 3s ust. 2 lit. c): są eksploatowane w taki sposób, że wspierają lub wspomagają działania lub polityki na rzecz eksploatacji, rozwoju lub ekspansji sektora energetycznego w Rosji, w tym infrastruktury energetycznej	+
655.	DAKAR	9251743	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+
656.	PALLADA	9250050	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

	Nazwa statku	Numer IMO	Powody umieszczenia w wykazie	Data rozpoczęcia stosowania
657.	SOLSTRAUM	9157014	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+
658.	ERIDAN	9157002	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+
659.	G.ROSSINI	9156981	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

	Nazwa statku	Numer IMO	Powody umieszczenia w wykazie	Data rozpoczęcia stosowania
660.	KORD ARCTIC	9036272	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+
661.	KORSAKOV	8724793	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+
662.	ABRAU	9422964	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

	Nazwa statku	Numer IMO	Powody umieszczenia w wykazie	Data rozpoczęcia stosowania
663.	BELLARIS	9332614	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+
664.	FLINT WIND	9314179	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+
665.	ZHUO YUAN	9408683	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

	Nazwa statku	Numer IMO	Powody umieszczenia w wykazie	Data rozpoczęcia stosowania
666.	DAPHNE V	9321677	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+
667.	YEHOPE	9243320	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+
668.	VASILY SURIKOV	9645023	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

	Nazwa statku	Numer IMO	Powody umieszczenia w wykazie	Data rozpoczęcia stosowania
669.	PORT OLYA-3	9481910	Art. 3s ust. 2 lit. a): transportują towary i technologie wykorzystywane w sektorze obrony i bezpieczeństwa z Rosji lub do Rosji, do wykorzystania w Rosji lub na potrzeby rosyjskich działań wojennych na Ukrainie	+
670.	MIDVOLGA-3	9735141	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+
671.	ORENBURG	9687992	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

	Nazwa statku	Numer IMO	Powody umieszczenia w wykazie	Data rozpoczęcia stosowania
672.	PIONEER	9255282	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+
673.	ANDREY PERVOZVANNIY	9255268	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+
674.	AKKORD	9259599	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

	Nazwa statku	Numer IMO	Powody umieszczenia w wykazie	Data rozpoczęcia stosowania
675.	ADMIRAL	9274446	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+
676.	KUMANA	9809538	Art. 3s ust. 2 lit. h): świadczą na rzecz statków wskazanych w lit. a)–g) usługi takie jak bunkrowanie i usługi holownicze	+
677.	BILAL BEY	8984848	Art. 3s ust. 2 lit. h): świadczą na rzecz statków wskazanych w lit. a)–g) usługi takie jak bunkrowanie i usługi holownicze	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

	Nazwa statku	Numer IMO	Powody umieszczenia w wykazie	Data rozpoczęcia stosowania
678.	BEBEK-E	7808401	Art. 3s ust. 2 lit. h): świadczą na rzecz statków wskazanych w lit. a)–g) usługi takie jak bunkrowanie i usługi holownicze	+
679.	LADY JASMINE	1031537	Art. 3s ust. 2 lit. h): świadczą na rzecz statków wskazanych w lit. a)–g) usługi takie jak bunkrowanie i usługi holownicze	+
680.	OCEAN FORTUNE 18	1064493	Art. 3s ust. 2 lit. h): świadczą na rzecz statków wskazanych w lit. a)–g) usługi takie jak bunkrowanie i usługi holownicze	+
681.	VIRENT	9332171	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

	Nazwa statku	Numer IMO	Powody umieszczenia w wykazie	Data rozpoczęcia stosowania
682.	ABINSK	9303869	Art. 3s ust. 2 lit. d): są eksploatowane w taki sposób, że wspierają lub wspomagają działania lub polityki godzące w ekonomiczną egzystencję lub bezpieczeństwo żywnościowe Ukrainy lub im zagrażające, co obejmuje między innymi transport skradzionego ukraińskiego zboża, lub godzące w zachowanie dziedzictwa kulturowego Ukrainy lub mu zagrażające, co obejmuje między innymi transport skradzionych ukraińskich dóbr kultury	+
683.	ALEXANDER NEVSKIY	9356610	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+
684.	IRTYSH	9664976	Art. 3s ust. 2 lit. d): są eksploatowane w taki sposób, że wspierają lub wspomagają działania lub polityki godzące w ekonomiczną egzystencję lub bezpieczeństwo żywnościowe Ukrainy lub im zagrażające, co obejmuje między innymi transport skradzionego ukraińskiego zboża, lub godzące w zachowanie dziedzictwa kulturowego Ukrainy lub mu zagrażające, co obejmuje między innymi transport skradzionych ukraińskich dóbr kultury	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

	Nazwa statku	Numer IMO	Powody umieszczenia w wykazie	Data rozpoczęcia stosowania
685.	KRASNODAR	9296781	Art. 3s ust. 2 lit. d): są eksploatowane w taki sposób, że wspierają lub wspomagają działania lub polityki godzące w ekonomiczną egzystencję lub bezpieczeństwo żywnościowe Ukrainy lub im zagrażające, co obejmuje między innymi transport skradzionego ukraińskiego zboża, lub godzące w zachowanie dziedzictwa kulturowego Ukrainy lub mu zagrażające, co obejmuje między innymi transport skradzionych ukraińskich dóbr kultury	+
686.	SANRAYZ	8862935	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+
687.	SVYATOI KNYAZ VLADIMIR	9838864	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

	Nazwa statku	Numer IMO	Powody umieszczenia w wykazie	Data rozpoczęcia stosowania
688.	ALBEDO	9213313	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+
689.	PERUN	9582776	Art. 3s ust. 2 lit. d): są eksploatowane w taki sposób, że wspierają lub wspomagają działania lub polityki godzące w ekonomiczną egzystencję lub bezpieczeństwo żywnościowe Ukrainy lub im zagrażające, co obejmuje między innymi transport skradzionego ukraińskiego zboża, lub godzące w zachowanie dziedzictwa kulturowego Ukrainy lub mu zagrażające, co obejmuje między innymi transport skradzionych ukraińskich dóbr kultury.	+
690.	IRKUTSK	9419084	Art. 3s ust. 2 lit. d): są eksploatowane w taki sposób, że wspierają lub wspomagają działania lub polityki godzące w ekonomiczną egzystencję lub bezpieczeństwo żywnościowe Ukrainy lub im zagrażające, co obejmuje między innymi transport skradzionego ukraińskiego zboża, lub godzące w zachowanie dziedzictwa kulturowego Ukrainy lub mu zagrażające, co obejmuje między innymi transport skradzionych ukraińskich dóbr kultury.	+

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

	Nazwa statku	Numer IMO	Powody umieszczenia w wykazie	Data rozpoczęcia stosowania
691.	DAMAS WAVE	8915299	Art. 3s ust. 2 lit. d): są eksploatowane w taki sposób, że wspierają lub wspomagają działania lub polityki godzące w ekonomiczną egzystencję lub bezpieczeństwo żywnościowe Ukrainy lub im zagrażające, co obejmuje między innymi transport skradzionego ukraińskiego zboża, lub godzące w zachowanie dziedzictwa kulturowego Ukrainy lub mu zagrażające, co obejmuje między innymi transport skradzionych ukraińskich dóbr kultury.	+
692.	TAVIAN	9147447	Art. 3s ust. 2 lit. b): transportują ropę naftową lub produkty ropopochodne wymienione w załączniku XXV lub produkty mineralne, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji, oraz stosują nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+”.

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

ZAŁĄCZNIK VII

W załączniku XLIV do rozporządzenia (UE) nr 833/2014 wprowadza się następujące zmiany:

1) skreśla się następujący wpis:

	Nazwa osoby prawnej, podmiotu lub organu	Wejście w życie
„8.	Yelo Bank (Azerbejdżan)	14.5.2026”;

2) dodaje się wpis w brzmieniu:

	Nazwa osoby prawnej, podmiotu lub organu	Wejście w życie
„9.	CJSC Eco-Islamic Bank (Kirgistan)	+”.

⁺ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego + 20 dni.

ZAŁĄCZNIK VIII

W załączniku XLV do rozporządzenia (UE) nr 833/2014 wprowadza się następujące zmiany:

- 1) w części A (Wykaz instytucji kredytowych i finansowych oraz podmiotów świadczących usługi w zakresie kryptoaktywów lub usługi płatnicze, mających siedzibę poza Unią, które w znaczącym stopniu utrudniają osiągnięcie celu zakazów ustanowionych w niniejszym rozporządzeniu i rozporządzeniu (UE) nr 269/2014) dodaje się wpisy w brzmieniu:

Nazwa osoby prawnej, podmiotu lub organu	Wejście w życie
„Rapira	+
Aifory Pro (Sooty Ltd.)	+
ABCeX (Nueva Cryptologia S.A.S DE C.V.)	+
WhiteBird	+
NoOnecrypto INC.	+
Tradex (Brightum LLC)	+
Monease Ltd	+
BitPapa	+
Exnode, Exnode Pay (Arvix)	+
HTX (HUOBI GLOBAL SA)	+
EXMO Ltd	+
Chinggis Khaan Bank	++
Sberbank India	++
India VTB	++
A7 Nigeria	++
A7 Africa	++
PilotFinance Ltd	++”,

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego + 30 dni.

++ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego + 20 dni.

- 2) w części C (Wykaz osób prawnych, podmiotów lub organów mających siedzibę poza Unią, które w znacznym stopniu utrudniają realizację celu zakazów określonych w art. 3m, 3n i 3s niniejszego rozporządzenia) dodaje się wpisy w brzmieniu:

Nazwa osoby prawnej, podmiotu lub organu	Wejście w życie
„Vistula Delta Global FZE	+
Estrella Integrated FZE	+
Linglong Trading Group FZE	+
Arcadia International FZE	+
Nexus Oil Trading FZCO	+”.

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego + 20 dni.

ZAŁĄCZNIK IX

W załączniku XLVII do rozporządzenia (UE) nr 833/2014 wprowadza się następujące zmiany:

1) w części A (Wykaz portów i śluz w Rosji) dodaje się wpisy w brzmieniu:

	Nazwa	Powody umieszczenia w wykazie	Data rozpoczęcia stosowania
„8.	Olja	Art. 5ae ust. 1 lit. a): wykorzystywany do przekazywania bezzałogowych statków powietrznych lub pocisków raketowych, lub powiązanych z nimi technologii lub komponentów do nich w celu wsparcia wojny napastniczej Rosji przeciwko Ukrainie	+
9.	Wysock	Art. 5ae ust. 1 lit. c): wykorzystywany do transportu morskiego ropy naftowej lub produktów naftowych wymienionych w załączniku XXV, które pochodzą z Rosji lub są wywożone z Rosji statkami stosującymi nieprzepisowe praktyki żeglugowe i praktyki żeglugowe wysokiego ryzyka, jak określono w rezolucji A.1192(33) Zgromadzenia Ogólnego Międzynarodowej Organizacji Morskiej	+”;

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

2) w części B (Wykaz portów lotniczych) dodaje się wpisy w brzmieniu:

	Nazwa	Powody umieszczenia w wykazie	Data rozpoczęcia stosowania
„7.	Port lotniczy Szeremietiewo	Art. 5ae ust. 2 lit. b): wykorzystywany do transportu towarów i technologii wykorzystywanych w sektorze obronności i bezpieczeństwa, z Rosji lub do Rosji, do wykorzystania w Rosji lub na potrzeby działań wojennych Rosji na Ukrainie	+
8.	Port lotniczy Uljanowsk-Wostocznyj	Art. 5ae ust. 2 lit. b): wykorzystywany do transportu towarów i technologii wykorzystywanych w sektorze obronności i bezpieczeństwa, z Rosji lub do Rosji, do wykorzystania w Rosji lub na potrzeby działań wojennych Rosji na Ukrainie	+
9.	Port lotniczy Platov Rostów nad Donem	Art. 5ae ust. 2 lit. b): wykorzystywany do transportu towarów i technologii wykorzystywanych w sektorze obronności i bezpieczeństwa, z Rosji lub do Rosji, do wykorzystania w Rosji lub na potrzeby działań wojennych Rosji na Ukrainie	+
10.	Port lotniczy Mineralne Wody	Art. 5ae ust. 2 lit. b): wykorzystywany do transportu towarów i technologii wykorzystywanych w sektorze obronności i bezpieczeństwa, z Rosji lub do Rosji, do wykorzystania w Rosji lub na potrzeby działań wojennych Rosji na Ukrainie	+”;

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego.

3) dodaje się część w brzmieniu:

„Część D – Wykaz rafinerii w Rosji oraz w państwach trzecich innych niż Rosja

	Nazwa	Powody umieszczenia w wykazie	Data rozpoczęcia stosowania
1.	Rafineria ropy naftowej Kulevi, Gruzja	Art. 5ae ust. 2a lit. a): wykorzystywana do przetwarzania lub rafinacji ropy naftowej lub przetwarzania lub mieszania produktów ropopochodnych wymienionych w załączniku XXV lub produktów mineralnych, które pochodzą z Rosji Art. 5ae ust. 2a lit. b): wykorzystywana w sposób ułatwiający naruszenie lub obchodzenie przepisów niniejszego rozporządzenia lub rozporządzenia (UE) nr 269/2014, (UE) nr 692/2014 lub (UE) 2022/263 lub prowadzący do takiego naruszenia lub obchodzenia, lub w sposób, który inaczej w znacznym stopniu ogranicza ich skuteczność	+

”.

+ Dz.U.: proszę wstawić datę wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zmieniającego + 6 miesięcy.

ZAŁĄCZNIK X

Do rozporządzenia (UE) nr 833/2014 dodaje się załącznik w brzmieniu:

„ZAŁĄCZNIK LVII

Wykaz państw, o których mowa w art. 5bc”.
